

ÉLETTÜNK

XX. évf. 1. szám (20. Jahrg., Nr. 1)

Az európai magyar katolikusok lapja

1988 január

FEJŐS OTTÓ:

Mit hoz a jövő - és mit hozunk mi?

Az év fordulóján mindenki felteszi magának, vagy családjá, ismerősei körében a címben foglalt két kérdés közül az elsőt. Az ember szebb jövőt vár — ugyanakkor a titokzatos sors kifürkészhetetlen csapásaitól is tart.

Erőteljesen súlyosbodik a kérdés, ha a különböző országokban élő magyarság és annak keretében egyházunk életét, jövőjét vizsgáljuk.

Egyházunkba tartozik minden megkeresztelt ember, a lanya, a távolálló, az egyházat elhagyott, még a hitelhagyott is. Ez az egyház hozza, közvetítí számunkra Istennek tanítását, kegyelmét, szeretetét. Meg is fordíthatunk volna bátran az utolsó felsorolás sorrendjét, aszerint: „hogyan „nyalábolja fel” a Teremtő, a Megváltó, a Megszentelő személyes kínálatát. Kereken és világosan ki kell mondjuk: az egyház mi vagyunk! Nem az a másik ember, akitől elvárjuk, hogy megvalósítsa azt, amit mi nem teszünk.

Az egyház egyben közösség is, amelynek többé-kevésbé aktív tagjai vállukon hordozzák Isten országa megvalósításának roppant felelősségét. Nem csupán saját maguk és a látható — egyházi alkalomkor összegyűlő — kisebb (plébániai- missziós) csoport szolgálatát kell megvalósítaniuk. Nem vitatható, hogy láthatatlan, de érezhető teherként vonzóják a fent felsorolt kategóriák meg nem valósított szolgálatának szeretethiányát, egyes esetekben a bűnös cselekedetek közvetlen, vagy közvetve érezhető következményeit is. Mindenki, aki akár belsőleg, akár külsőleg „emigrál” az Egyházból, tudomásul kell vegye, az általa okozott szeretethiány bűn, amelyet mások vállára rak mindaddig, amíg meg nem szünteti e szeretethiányt, és jóvá nem teszi az okozott lelki, kedélyi, szellemi, emberi károkat.

Ezzel a rövid helyzetfelméréssel általános kiindulási pontokat és néhány háttérrel vázoltam fel. A jövő pedig egyházunk, de a magunk számára is attól függ, milyen mértékben szolgáljuk Isten országát? Mi(minden)it hozunk létre, hogy ez az Isten országa Jézus szavai szerint közöttünk, bennünk létre jöjjön, növekedjen, virágozzon?

Két nagy területen kell számadást végezni és a jövő időkre — talán évtizedekre — tervezni, építeni, azaz szolgálni. Az egyik terület a külhoni magyar egyház helyzete a hívők és közösségeik szemszögéből — a másik a külhoni magyarság helyzete, lehetőségei, szolgálata. Ebből tevődik össze mindkettőjük jövője. Megkeresztelni csak azt az embert lehet, aki él. Előbb jön az élet, utána a kereszténység. Ez az alapvető oka annak, hogy először a magyarság problematikáját veszem szemügyre. Tévedések elkerülése végett hangsúlyozom, a magyarság nem kerül ezáltal az Egyház fő-

lé, mint egyes „új magyar”-, vagy „ős-magyar vallások” hirdetik. Csupán — az Isten által adott — természetes rendet követem. Az egyház problematikáját utána veszem sorra. A kettő úgy viszonylik egymáshoz, mint a krisztusi parancs két része: Istenszeretet és emberszeretet. Nem választhatók szét: aki megtagadja magyarságát, az elhajtja — 99 % -ban — kereszténységét is. Az ok egyszerű és kézenfekvő: 20–40 éves korban nem lehet teljesen átvenni más nem-

Nemzetünk, népünk érzéseit, szavakban kifejező népköltészetünket; hangban kifejező dalköltészetünket; formában kifejező mintavilágunkat; mozgásban kifejező néptáncainkat, népi szokásvilágunkat erőteljesebben és öntudatosabban kell kifejezésre juttatnunk mint eddig — hatalmas és magas színvonalú szellemi művészetünk, értékeink mellett.

— Ki kell építenünk földrajzi s egyéb adottságainknak megfelelően az utat az összefogás, a kommunikáció (csoportok,



MENEKÜLÉS EGYIPTOMBÁ

Fra Angelico freskója (15. sz. közepe), Firenze, San Marco kolostor

zet mélyen gyökerező vallásosságát — gyökerek nélkül. A gyermekkori élményeket nem lehet pótolni és nem szabad, — nem is lehet öncsalás nélkül — kiiktatni. Ez nem jelenti azt, hogy ne kapcsolódjunk be a befogadó ország egyházi életébe. Sőt! Ismerjük meg és használjuk fel, ami ott szép és jó, egészítsük ki ezzel lelkiségünket. Így gazdagodhatunk — anélkül csak szegényedhetünk.

A külhoni magyarság egyik fő hiányossága a távlati cél és az ahhoz vezető út(ak) világos vázolása, általános elfogadása és megvalósítása. Világosan ki kell mondanunk a következőket:

— A külhonban élő magyarság meg kell fogalmazza — hogy — az anyaországtól távol is — fenn akar maradni.

— A folytonos asszimilálódás ellenére is mindig marad egy népcsoport, amely ezt a célt hajlandó követni, szolgálni, áldozatok árán is.

— E cél úgy valósítható meg, ha magunkat „második Magyarország-nak” tekintjük. E haza egy lehetséges, elképzelt, azaz a „virtuális Magyarország”, — ahogyan Illyés Gyula remekül megfogalmazta: „Haza a magasban”.

földrészek között), csúcsszervek, ellenőrzőszervek és más teendőik területén.

— Mindezt csupán egy erős egyház segítségével hozhatjuk létre, amelyet szolgálunk Isten felé, s amely Isten kegyelmét közvetíti felénk. Isten és egyház nélkül nem jutunk semmire.

*

Az itt vázolt lehetőségeket élénk tárgyalja a jövő. A döntő kérdés az, mit hozunk mi Istenünk, egyházunk, hazánk számára, hogy a jövőbeni lehetőségeket kihasználjuk?

— Mit teszünk a papi hivatásokért?
— Részt veszünk-e az egyházközéleti, vagy missziós tanácsok munkájában?

— Elvégezzük-e a zsinat által engedélyezett és javasolt egyházi funkciókat a liturgia, caritas, szociális segítőszolgálat, a családi (vagy missziós) hitoktatás, ifjúsági nevelés, a felnőttek továbbképzése, a kulturális élet területén?

Diaszpóra (kisebbségi) egyházunknak vannak kiváló segítőtársai, akik a világi apostokodásban és a keresztény világnézet területén megteszik a tőlük telhetőt. Ilyen a magyar Cserkészszövetség ke-

(Folytatás a 2. oldalon)

Vasárnapi gondolatok

AZ ÉVKÖZI 2. VASÁRNAP
(január 17)

„Keresztelő János két tanítványával a Jordán partján állva látta, hogy Jézus közeledik. Így szólt: Íme, az Isten báránya!” (Jn 1,35)

Keresztelő Jánosnak megadatott, hogy láthassa Jézust. Az emberek egy embert láttak, János az Isten bárányát. Látjuk-e, azaz felismerjük-e a mindennapi külső alatt rejtőző Istent?

Ahhoz, hogy Keresztelő János „láthassa” Jézust, a Jordán folyónak — a bűnbánat helyének — partján kellett állnia. Ha ehelyett barlangba vonult volna, nem láthatta volna Jézust. A bűnbánat „folyama”, — azaz gyakorlása — bennünket is elvezet Krisztushoz.

Az „Isten báránya” védtelen volt, magára vette az emberiség bűneit, ártatlanul szenvedett és feláldozta életét. Mindnyájan megvalósítunk valamit Krisztus életéből. Felismerjük-e a mi részünket? Segítünk-e azokon, akiknek a „bárány-lét” szenvedése jutott osztályrészül?

AZ ÉVKÖZI 3. VASÁRNAP
(január 24)

„... Jézus hirdette Isten örömhírét: »Betelt az idő, közel van az Isten országa. Tartsatok bűnbánatot és higgytek az üdvösség jóhírében!»” (Mk 1,14)

A testi nyomor a lelki nyomornak közelébe sem lép. Ez utóbbtól megszabadulni a legmélyebb öröm. Ennek az örömmel hirdette Jézus. Meghalljuk-e mi a mai korban?

„Közel van az Isten országa.” Perceként, milliméterenként és most.

A hithez a bűnbánat útján juthatunk el. Bűneink akadályozzák a hitet és az üdvösséget. Az üdvösség sokkal több, mint az összes földi javak együttvéve. Már pusztá híre is örömet okoz.

AZ ÉVKÖZI 4. VASÁRNAP
(január 31)

„Jézus ámulatba ejtett mindenkit, mert úgy tanított, mint akinek hatalma van, nem úgy, mint az írástudók.” (Mk 1,22)

Van több, mint elég okunk álmélnokolni Istenen — és Jézus tanításán.

Jézusnak hatalma van Istent megismertetni velünk és szeretetét reánk zúdítani. Akkor is, ha ettől a „fürdőtől” egyesek (vagy sokak) menekülnek.

Az írástudók magyarázták Istent és akaratát. Legalábbis azt, amit — saját akaratuk erőteljes beleszövése után — Isten akaratának tartottak. A belemagyarzás veszélye ma is fenyeget — „írástudókat” és „írástudatlanokat” egyaránt.

(Folytatás a 2. oldalon)

Tovább a zsinat nyomán

A hetedik püspöki szinódus 20 évvel a II. Vatikáni Zsinat után felmérte a keresztény hívők helyzetét a világban és küldetésük mai követelményeit. A világi püspökei október végi zárónyilatkozatukban megfogalmazták munkájuk eredményeit és üzenetben fordultak a hívők különböző rétegeihez, biztosítva őket gondjaikban és hivatásukban az Egyház szolidaritásáról. Ebben a számunkban a szinódus felhívásának pontjait ismertetjük rövidítésekkel, kiemelve a lényegét.*

A zsinat útmutatása nyomán az elmúlt két évtizedben új szolgálatok, csoportok és mozgalmak jöttek létre az Isten népe egész körében, az együttműködés és párbeszéd új formáival együtt, — állapították meg a szinódusi atyák és a világi résztvevők. A nehéz helyzetekben, amikor a vallásszabadságot nem ismerik el, a világiak még életük feláldozásával is fenntartották és átadták a hitet. Katekéták és más világiak elsőnek hirdették az evangéliumot és közösségeket szerveztek. A világ új helyzetébe beállt gyors változások új kihívásokat szültek minden környezetben. A világi keresztények, hála hitüknek, helyettesíthetetlen szerepet játszanak a világban. Egyre több férfi és nő kötelezi el magát keresztény módon a kultúra, a tudomány, a technika, a munka, a politika és a hatalom gyakorlás különböző területein. A történelem alakulása új távlatokat nyit az egyház előtt és a kihívások új válaszokat követelnek. A püspökök kifejezik hálájukat azoknak a világi keresztényeknek, akik elkötelezték magukat az egyház küldetésében és biztosítják őket támogatásukról.

A keresztény világi egyházon belüli helyzetének meghatározása során a szinódusi atyák közösen igyekeztek megállapítani a laikus hívő mivoltát, méltóságát és felelősségét. Úgy vélték, hogy az egyház lényegét meghatározó „Lumen gentium” kezdetű zsinati okmány 4. pontja szerint a világi hívők méltósága azonos a papokéval és a szerzetesekével. Aki részesül a keresztség, bérmlás és az eucharisztia szentségében, elkötelezi magát Krisztus követésére és arra, hogy egész életében, főleg foglalkozásában róla tanúskodjék. E személyi és közösségi úton fontos szerepet

* Az Új Ember és a Katolikus Szemle közlése alapján.

VASÁRNAPI GONDOLATOK

(Folytatás az első oldalról)

AZ ÉVKÖZI 5. VASÁRNAP (február 7)

„Jézus Jakabbal és Jánossal Simon és András házába ment, ... fölemelte és meggyógyította Simon anyósát.” (Mk 1, 29—31)

Jézus „családlátogatást” végez. Meghívjuk-e Jézus képviselőjét családunkhoz?

Jézus minden beteget meggyógyított, akinek volt ehhez elégséges hite. Van-e elegendő hitünk, hogy mi is meggyógyuljunk?

A betegség a földi halál előhírnöke. Népi szólás szerint: „Úgy feküdt ott, mint egy halott”. Jézus életre emel — itt és odaát.

Nemcsak egy beteg embert, Jézus életre emelhet egy nemzetet is. Sürögősen kérjük — mélyszégyéssel — Őt, mert igazán itt az ideje...

Fejős Ottó

játszanak a Szentlélek ajándékai, amelyek Isten mindenki javára oszt szét az egyeseknek. A világi hívek többsége a világban él, Krisztus tanítványaként a családban, a munkahelyen, a helyi közösségben. Kötelességük az, hogy ezeket a területeket áthassák Krisztus szellemében. Így működnek közre a világ megszentelésében és Isten országa megvalósításában. Hivatásuk az is, hogy tanúságot tegyenek az örömhírről és párbeszédet folytassanak minden emberrel. A hívek közül egyesek megkapják az egyházi rend szentségét (papok lesznek), amely különleges méltósággal ruhazza fel és arra képesíti őket, hogy Krisztus, a Pásztor nevében összegyűjtsek a közösséget, igével táplálják és a szentségek révén megőrizzék egységét. Más keresztények arra kaptak hivatást, hogy tanúskodjanak Isten szeretetéről,

Új esztendőt hirdetvén
Kiskarácsony napján,
Midőn Jézus született,
Szenved első óráján:
Hogy ez új esztendőben
Vigadjunk, vigadjunk,
Istennek hálát adjunk.

Szenved ő mindnyájunkért,
Vérét ontja lelkünkért,
Lemossa vétkeinket,
Megújítja lelkünket:
Hogy ez új esztendőben
Vigadjunk, vigadjunk,
Istennek hálát adjunk.

Dunántúli gyerekek köszöntője

az evangéliumi tanácsok gyakorlásával a világi intézményekben vagy a szerzetesi közösségekben.

Az éleltszentség vágya egyre inkább él a hívek szívében. A Lélek egyre világosabban felfedeztet velük, hogy manapság lehetetlen az éleltszentség az igazságosság előmozdítása nélkül, tehát nélkül, hogy szolidaritást vállaljanak a szegényekkel és az elnyomottakkal. A világiak éleltszentség eszményének magában kell foglalnia a világ Isten terve szerinti átalakításának társadalmi feladatait.

A Lélek ereje, a feltámadt Jézus velünk van, az Ő lelke megújítja a történelmet. Kiárasztja ajándékait, hogy az emberiség családjá megszilárduljon a szeretet-közösségben, amelynek szentsége az egyház. A világi keresztények egyházhöz tartozásuk révén ennek az egységnek tanúi és művelői, amelynek mintája a Szentháromság és az egyházi szeretet-közösség misztériuma. A pásztorok készek arra, hogy felismerjék, megkülönböztessék, felélesszék és összehangolják az ajándékokat és a karizmákat, amelyek új társulatokat és mozgalmakat hívnak életre és közreműködnek az egyház építésében. A püspökök elismeréssel adóznak a katolikus akció és más hagyományos katolikus társulatok tevékenységének és sürgetik, hogy a Lélek által támasztott új mozgalmak harmónikusan illeszkedjenek a helyi egyházba, hogy pásztorokkal szerető egységben maradván építsék azt. Ez a hitelességük ismertető jele.

A világiak egyházi szolgálatait a püspökök hálájukat fejezik ki. Különösen azok segítségéért, akik a papokkal és a szerzetesekkel együtt minden időben és helyen építették az egyházat, vállalva a vértanúságot is.

A keresztény család a házasság szentségére alapozva kiváltságos helye az emberi nevelésnek, a hit felébresztésének és a hitben való növekedésnek. A

család legyen igazi családegyház, ahol közösen imádkoznak, ahol példásan megélik a szeretet parancsát, ahol befogadják, tisztelik és védik az életet.

Az ifjúság a mai és holnap egyház igazi ereje, — ismerték el az atyák. Különös gondot kell fordítani az ifjúsági lelképásztorkodásra. A fiatalok élettervének alapja, reménységük lelke, cselekvésük lendítő ereje legyen Krisztus keresztjének radikalizmusa és feltámadásának bizonyossága.

A nők méltósága azonos a férfiakéval, — állítják a szinódus résztvevői Isten szavára támaszkodva. Isten népét a megkereszteltet alkotják, akik egyenlő méltósággal és közös küldetéssel rendelkeznek. A püspökök örülnek annak, ha elismerik a nő méltányos jogait, ami lehetővé teszi, hogy gyakorolhassa küldetését az egyházban és a világban. Máriára, az Úr anyjára fordítjuk tekintetünket, aki a női méltóság őstípusa és az üdvösség művében való részvétel páratlan példája.

A plébánia az a megszokott hely az egyházmegyében, ahol kívánatos, hogy a hívek gyülekezzenek és ott bontakozzék ki egyéni és közösségi keresztény életük. Főleg a vasárnap eucharisztikus megünneplése legyen egyházi életünk központja, ahol a hívek Krisztussal egyesülnek és küldetést kapnak a világba. A püspökök örömeiket fejezik ki, hogy a

Deák Ferenc „útravalója”

1876. január 21-én a Budán tartózkodó Rónay Jácint a következő levelet vette kézhez: „Kedves Barátom! Általunk közösen tisztelt és szeretett barátunk, Hazánk nagy fia, Deák Ferenc, ... azon óhaját közölte velem, hogy az Utolsó Szentségek felvételében akarna részesülni, s arra kér fel, miszerint ezt Véled tudassam, s kérjelek meg, miszerint abban őt Te lennél szíves részesíteni. Midőn ezt véled közölni szomorú baráti kötelességemre vált, bátor vagyok ... téged felkérni, hogy holnap, azaz fh. 21-én déli 12 óra után légy szíves az általad ismert lakáson — Egyetem tér, gr. Wenckheim ház, a gr. Károlyi palota mellett, az első emeleten, — megjelenni, hogy a szenvedő Nagy Hazafi-nak, irányodban táplált legnagyobb bizalmának és óhajátának megfelelhess. Remélem, ... hogy szenvedő barátunknak óhaját teljesíteni fogod. — Január 20-án, Dr. Kovács Sebestyén Endre.”

Rónay Jácint készséggel tett eleget a „Haza Bölcső” kérésének. — Naplójában ez áll: „Szívem megesett midőn reszkető kezét felém nyújtá. — „Látni óhajottalak”, mondá gyenge, fájdalmas hangon — „én nem vagyok confessio nélküli ember, szeretném utolsó keresztényi kötelességemet teljesíteni, a Viaticum-ot magamhoz venni. Benned bízom, mikor lehet e szándékomat végrehajtani?”

„Kedves Bátyám! — már évek óta így nevezem — rendelkezésére állok, holnap délben itt leszek s végezhetjük ájtosságunkat nyugodtan, zajtalanul.”

Huszonkettedikén, kevéssel 12 óra előtt, a Szent Ferenciek Egyházában magamhoz vettem a Szentségeket s ... si-ettem a „Haza betegéhez”. Deák Ferenc... meggyónt, megáldozott, részesült az Utolsó Kenet Szentségében. — Én pedig, odatérdelev a beteg mellé, így imádkoztam: „Mindenhátó Isten! ... azért, hogy éltem legszebb napjait az emberiségnek és Hazámnak szentelhettem, leborulva mondom hálát. Elismerem

plébánia egyesíti a közösségeket, ami egyben a bázisközösségek és más csoportok, mozgalmak együttműködésének is a helye.

A hívek társadalmi-politikai elkötelezettsége hitükben gyökerezik. Ez megfelelő képzést követel. A politikai tevékenységhez a világi hívek elsődleges gondja legyen a becsületesség, a társadalmi igazságosság és az emberi jogok előmozdítása az emberi élet minden szakaszában. Fontos feladat a szabadságjogok védelme vagy kivívása, nevezetesen a vallásszabadság, olyan országokban, ahol ezt korlátozzák, továbbá a béke állandó keresése az egész világban. A keresztény embernek részt kell vennie minden olyan tevékenységben, ami az ember javát szolgálja: egészségügy, kultúra, tudomány és technika, munkásvédelem és tömegtájékoztatás, — mind megannyi területe a társadalmi munkának.

A lelki élet és keresztény műveltség fejlesztésének tudatos keresése a világi hívek különösen időszerű feladata. Ez a feltétele annak, hogy vállalni tudják a rájuk váró apostoli munkát. Ezért az ilyen irányú tevékenységnek elsőbbséget kell biztosítani a lelképásztori munkában, hangsúlyozzák a főpásztorok. A keresztény hívekhez küldött üzenetük az emberiség és a társadalom különböző csoportjaihoz fordulva tovább részletezik és biztosítják a világiak szerepét az egyházban. Ismertetésére következő számunkban visszatérünk.

... hogy az emberi gyengeségektől nem valék felmentve, hogy tévedtem, botlottam, s ezért bocsánatot kérek Tőled, szeretett Istenem. Segíts meg, Uram, utolsó küzdelmeimben, vigasztalj, kérlek, és erősíts, hogy türelemmel viselhessem keresztetemet, hogy mindenkivel kibékülve, nyugodtan mehessek elébe végzetemnek. Legyen a Te akaratom!

Összetett kézzel hallgatta végig imám minden szavát, fájdalmas arcán nyugalom és elégtelenség vonult keresztül, magához vont és megcsókolt. Aztán kívánságára beszóltam a szomszéd szobából barátait.”

A Deák család temetkezési helye a kehidai régi árpádkori templom. — Deák Ferenc azonban, mint a „Nemzet Halottja”, a Kerepesi temetőben nyugszik. (* * *)

MIT HOZ A JÖVŐ ÉS MIT HOZUNK MI?

(Folytatás az első oldalról)

resztény nevelésével, amely az Isten-Haza-Emberré szolgálatára nevel, az egyházat komolyan veszi és segíti. Említem a Katolikus Magyar Értelmiségiek Mozgalmát, amely előadásaival, kongresszusaival a keresztény világnézetet erősíti. Számos újság, közösség, egyesület, csoport és egyén is segíti munkánkat. Nem vagyunk tehát egyedül, minden negatív jelenség ellenére sem. Tőlünk függ, kihasználjuk-e jobban a jövőben kínálgató lehetőségeket.

Ideje, hogy összefogjuk erőinket, amíg még vannak. Útmutatónk Jézus Krisztus legyen, aki komolyan vette azt a népet, „amelybe beleszületett”. „Én Izrael elveszett juhához küldtettem”.

Nem keresett más népet, ahol jobban megbecsülték, inkább szerették volna. Kitarított minden nehézség, kudarc, az emberek elfordulása ellenére „népénél”. A szenvedésen keresztül a keserű, megálázó halál. Ez a mi utunk is.

GYERMEKEKNEK

Kedves Szülők!

A gyermekeknek szóló mai levelünk kíváncsian alkalmas arra, hogy beszélgetsek gyermekeitekkel a keresztségről. Mondjátok el, őket is megkeresztelték néhány évvel ezelőtt, mit mondott a lelkész (ha még emlékeztek rá), milyen szép, nagy ünnepet ült a család közösen. Emlékeztessetek a keresztszülő(k)re, emeljétek ki, milyen példamutató keresztény életet éltek. Vegyétek elő a keresztelő-gyertyát, gyújtsátok meg és imádkozzatok — szülők (ha lehetséges, a keresztszülők is) és a gyermekek családi imádság keretében a keresztségi kegyelem kibontakoztatásáért. A „Hozsanna”-ból — amely, remélem minden családban a polcon áll egy-két példányban — énekeljétek el néhány versszakot az „Édes Jézus, neked élek... (113. számú ének), a 102. sz. vagy a 259. sz. Szentlélek-énekéből. Az ének versszakaihoz fűzhetek rövid magyarázatot. Adja Isten, hogy ne csak gyermeketekben, bennetek is újjáéledjen a keresztségi kegyelem!

Kedves Gyermekek!

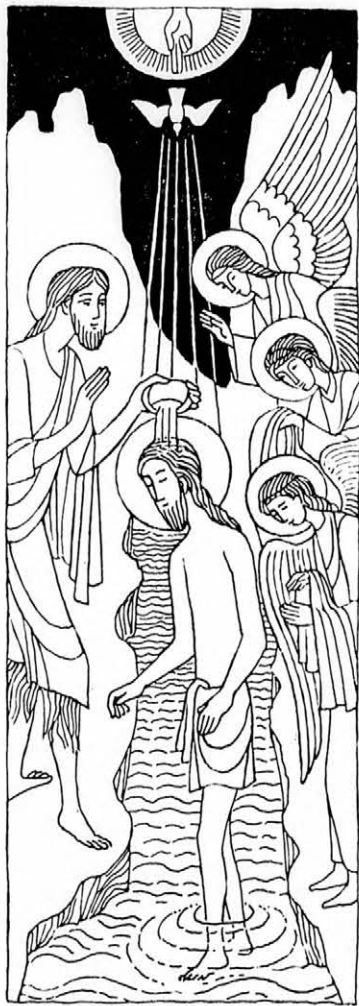
Sietek e levél megírásával, tudom, már nagyon várjátok az újság legújabb számát és kíváncsiak vagytok, mit is találtok benne? Amint a képen is látjátok, az Úr Jézus megkeresztelkedett a Jordán folyóban, mielőtt elkezdte működését az emberek között. Miért volt abban az időben egyáltalán szükség a keresztségre? — kérdezhetnétek. Valóban miért? Gyermekek, ifjú és felnőtt egyaránt tesz jót is, rosszat is az életében. A rossz, amint azt saját tapasztalatból számtalan esetben megértétek, százszor inkább vonz, mint a jó. Különösen, ha tiltva van, ugye? Az elkövetett rossznak — sajnos — következményei vannak: az eltört pohár, a betört ablak, a kitért láb veszekedést, haragot, fájdalmat okoznak. Ugyanígy, ha megbántunk valakit — hogy csak néhány példát mondjak. Ezt bűnnek nevezzük. A bűnnek van egy még sokkal súlyosabb következménye is: nem csupán testvérünket, társunkat, szüleinket bántjuk meg ilyenkor, hanem az Istent is.

Bocsánatot kell kérni: Istentől, embertől. Isten — Jézus korában — a keresztségben törölte el, azaz bocsátotta meg az emberek sokezer kisebb, nagyobb bűnét. Ezért ezt a keresztséget *bűnbánati keresztségnek* nevezték. Tudjátok, hogy történt ez?

Keresztelő Szent János bűnbánatot hirdetett. Minden nap sok, néha több száz ember hallgatta prédikációját — amit mi szentbeszédnek nevezünk. Az emberek megbánták bűneiket, rosszaságukat. Ezután alámerülhettek a Jordán folyó vizébe. Ez azt jelentette, a rosszindulatú, bűnökre éhes ember „meghalt”. Aki a vízből felmerült, az Isten irgalmából és kegyelméből bűneitől megtisztult, jó ember lett: Isten megbocsátott neki. Igen ám, de a jó Jézusnak nem volt bűne. Mégis alámerült, hogy példát mutasson és testvériséget vállaljon velünk. Jézus testvérünké vált.

Te is, ti is megkaptátok a keresztségi kegyelmét. Ez régen volt, nem is emlékeztek rá. Annál inkább emlékeznek szüleitek és keresztszüleitek erre a szép és nagy ünnepre. Kérjétek meg őket, mondják el, hogy is történt megkereszteléseitek. Mit mondott a pap bácsi a keresztelésekor? Kérjétek meg édesanyát, vegye elő és gyújtsátok meg a keresztségi gyertyát. Ugye láttátok már ezt a

szép gyertyát? Születésnapotokon, vagy névnapotokon — egy évben legalább egy-kétszer — vegyétek elő és imádkozzatok fényénél a keresztségi kegyelem megújulásáért. Miért van erre szükség? Mert ti a keresztségben Isten gyermekeivé lettetek. Előzőleg nem kaptuk meg az istengyermekséget, mert ezt elvesztettétek összeületek az eredeti bűn által. Hogy ez miben állt, arról máskor írok, ne legyetek most olyan kíváncsiak! Lényeg, hogy elvesztettétek és bűnben éltek, bocsánat nélkül. Látjátok, a



bűnnel nem csupán egy szép poharat, barátságot, de Istent magát is el lehet veszíteni!!! Nem játék ez, mint sokszor látszik első pillantásra. Az istengyermekség a jó Isten óriási ajándéka tehát! Nem szabad elveszteni, eljátszani... Vigyázzatok rá, mint szemetek fényére! Úgy éljétek, ahogy a végtelen Isten gyermekeinek élniük kell!

Ezenkívül a keresztségben eltörölte Isten az eredeti bűnt is a lelketekről. Nem vagytok pogányok, vagyis az istengyermekséget elvesztettek többé. Ugye milyen nagyszerű dolog ez?

Még valami történt a keresztelésekor, ami nagyon fontos: tagjai, gyermekei lettetek a Jézus Krisztus által alapított Egyháznak. Jézus és szerető Atyja, a jó Isten, úgy akart gondoskodni rólunk, mint ahogyan az édesanya gondoskodik szeretett gyermekeiről. Ezért alapította az *Anyaszentegyházat*, amelynek tagjai vagyunk. Te is, én is, szüleink, barátaink. Nemcsak istengyermek-emberek, de az Isten társaságában is élünk. Ez igen szép lenne, de irgalmatlan sok rosszat is látunk a jó mellett. Honnan került az ide? Hát a bűn által! Sok bűn, rengeteg rossz által! Ezért kell vigyáznunk az istengyermekségre és kerülnünk a bűnt. Egész esztendőben, egész életünkön át. Megígéred szentül nekem? Ígéred meg a jó Jézusnak is. Énekelj el neki:

*Édes Jézus neked élek
Édes Jézus neked halok
Életemben, halálomban
Édes Jézus, tied vagyok.*
(Hozsanna, 113. sz. ének)

Harcaidhoz kívánja Isten segítségét:
Ottó atya

Január — azaz Boldogasszony havának ünnepei

Január elsejét Kis karácsony napjának is nevezik, mert karácsony napjának a nyolcada. Jézus névadásának és Mária Istenanyaságának az ünnepe ez a nap. Már 13. századi okleveleink tanúsága szerint is az újév a királyi, illetve a főúri adakozás napja volt. A jókívánságokat ajándék követte. Ebből ránk már csak a jókívánság, szerencsekívánat szokása maradt, de ennek őse a szó mágikus erejében való hitből fakadt, ha napjainkra már sokszor csak udvariassági szólamává vált is. Egy régi székelyföldi köszöntő így kérte az égi áldást Újévkor:

*Ez az újesztendő nagy bőségben folyjon,
Szomorúság a házukra ne szálljon,
Hanem a jó Isten sok jókkal megáldja,
Égi harmatjával házáat virágozza!*

Január 6: Vízkereszt ünnepe is a karácsonyi ünnepkör fontos állomása, egyházi nevén Epiphania, amit egyes magyar vidékeken Úrjelenés napjának is hívnak. Legismertebb nevén Három királyok napja. A Megváltót kereső napkeleti bölcsek útja századokon át gyönyörű alkotásokra ihlette a művészeket. A keresztény hagyomány királyoknak tiszteli a bölcseket, és nevüket is tudja: Gáspár, Menyhért és Boldizsár. Az ő nevük kezdőbetűjét írják házszenteléskor az ajtó gerendájára. Az ünnep másik magyar neve Vízkereszt, Jézus Jordánban való megkeresztelésének emléke.

Január 15: Remete Szent Pál ünnepe, aki a 4. században a sivatagba vonult, hogy egyedül Istennek szentelhesse életét. A magyar pálosrend pátrónájának, védőszentjének és példaképének választotta, Nagy Lajos királyunk pedig védőszentjei közé sorolta. Így kerültek Remete Szent Pál ereklyéi is hazánkba. Nagy Lajos, aki a pálosok pártfogója volt, az 1381-ben, a Velencevel kötött békeszerződésbe belefoglalta, hogy Szent Pál ereklyéit Velence a magyar királynak adja. Az Érdy kódexben található leírását, hogyan hozták magyar püspökök a szent ereklyéit Velenceből Budára, majd onnan a közeli Szt. Lőrincről nevezett pálos kolostor templomába vitték nagy ünnepélyességgel. Síremlékét a korabeli leírások nagy elismeréssel emlegetik (egy Dénes nevű pálosrendi köfaragó munkája volt). Remete Szent Pál tisztelete a pálosrenden keresztül országszerte elterjedt és alakja sokfelé megjelent gótikus oltárainkon. De még a barokk korban is eleven volt a tisztelete. Így a töketerebesi egykori pálos templom mennyezetfreskója — ha még megvan — (1242–1270) az ő életét mutatja be.

Január 18-án Árpád házi Szent Margit ünnepét üljük. Történelmünkben mint a tatárveszedelem „válságdíja” játszik fontos szerepet. IV. Béla lánya volt, szülei még megszületése előtt Istennek ajánlották, hogy hazánk megszabaduljon a tatárok pusztításától. Margit ezt a fogadalmat teljesítette és mint „Isten rabja” vezeklésben és imádságban töltötte rövid életét a Nyulak szigetén — a mai Margitszigeten — lévő domonkos apáca kolostorban. Margit legendája Ráskai Lea másolásában 1510-ből maradt ránk.

A középkor népszerű szentjei közül 20-án van Szent Sebestyén és 21-én Szent Ágnes ünnepe.

22-én van Vince napja. Tisztelete különösen a szőlősgazdák közt terjedt el, nevének latin formáját valószínűleg

a bor latin nevéből (vinum) származtatták.

Január 24-én ünnepli az Egyház Szalézi Szent Ferenc napját, aki a 17. századi katolikus újjászületés egyik legkiválóbb egyénisége. A katolikus írók és sajtó egyik védőszentje.

Pál apostol megtérésének ünnepe, a nép nyelvén Pálfordulás, 25-én van. Sok magyar vidéken a nap időjárásából a termésre, a gazdasági élet kilátásaira következtetnek, ami érthető, hiszen a hónap végén a napok már jelentősen hosszabbak, az idő nemsokára tavaszba fordul. **András Mária**

Hírek - események

A Mária-év központi bizottsága körlevelet intézett a világ püspökeihez, amelyben felhívta figyelmüket a pápa kívánságára, hogy a Mária-év alkalmából kezdeményezzenek olyan akciókat, melyek a szolidaritás, a béke és a kienkesztelődés szolgálatában állnak. Ilyen lehetne pl. terápia-központok létesítése kábítószeresek kezelésére, vagy a Harmadik Világ országaiban az analfabétizmus elleni küzdelem. A Szentatya azon óhaját is kifejezte, hogy az egyház a tulajdonában lévő épületeket bocsássa a menekültek reándekezésére és a hajléktalanok elszállásolására.

II. János Pál pápa és I. Dimitrios konstantinápolyi pátriárka a vatikáni Szent János toronyban, a pátriárka szállásán, közös nyilatkozatot írt alá, melyben felhívják a két egyház tagjait a fokozottabb együttműködésre a béke és igazságosság, az emberi méltóság és vallásszabadság érdekében. Kiemelik a testvériséget a két egyház közt és támogatják a teológiai bizottság munkáját az egység előmozdítására. Végül reményüket fejezik ki, hogy megoldást találnak azokra a nehéz kérdésekre, amelyek a teljes egység útjában állnak.

Az osztrák katolikus hírügynökség (Kathpress) jelentése szerint Magyarországon börtönbe vetettek egy fiatal katolikus, Locsmándi Zsoltot, mert megtagadta a fegyveres katonai szolgálat teljesítését. Locsmándit a győri katonai törvényszék 33 havi fogházra ítélte.

Az Európai Püspökkari Konferenciák Tanácsa Ljubljánában két tervbevett nagy ökumenikus találkozó előkészítését tárgyalta meg. Az első 1988-ban az NDK-beli Erfutban, a másodikat 1989-ben Baselben rendezik.

A budapesti Liszt Ferenc kórus Bécsben, a Schubert-férfikórusversenyen, amelyen 5 ország 8 kórusa vett részt, megnyerte a második díjat. Az első díjat nem adtak ki. A díjat Groër bécsi érsek adta át.

ÚJMAGYAR EVANGÉLIKUS PÜSPÖK

A magyarországi evangélikus egyház gyülekezetei a Déli-Egyházkerület élére dr. Harmati Béla teológiai tanárt választották meg, a dr. Káldy Zoltán halálával megüresedett püspöki székre. Harmati 1936-ban született, lelkész és egyházi diplomata. 1966-tól az Evangélikus Világszövetségben (EVSZ) tevékenykedett, 1970-től a MEE (Magyar Evangélikus Egyház) ökumenikus osztályának, 1980-tól Genfben az EVSZ társadalmi rendeket tanulmányozó bizottságának főtársa.

Munkájára Isten kegyelmét és áldását kérjük!

Emberi méltóságunk a családban

A magát szocialistának nevező társadalom történelmi mértékkel számolva eddigi rövid létezése alatt megdöbbentően nagy és mélyreható rombolást tudott véghezvinni a hagyományosan kialakult értékek körében. Ezek között is valahol az élen szerepel sajnos a családon belüli értékrend felbomlasztása, a családi egységnek, mint értékteremtő és értékteremtő egységnek degradálása. A családot a materialista világszemlélet ugyanúgy anyagi elvek alapján működőnek tekintette és tekinti ma is, mint pl. egy üzemet. A család a legkisebb társadalmi egység, deklaráció mögött féltelmetesen sivar elgondolások húzódnak meg. Gorkij sokat emlegetett műve: „Az anya”, mint az úgynevezett szocialista realizmus talán egyetlen igazi irodalmi alkotása, jó példa erre.

A családot tehát, mint anyagi összekapcsolódású és meghatározottságú elemi egységet a teoretikusok után az államnak sikerült lealacsonyítania. Az állam, amely természetes körülmények között a családot köteles elsősorban védeni, erősíteni, elszánt küzdelmet folytatott szétszórása, tekintélyének nullifikálása érdekében. Néhány évbe telt és már hazánkban, Magyarországon is sikerült elérni, hogy a család belső önvédelmi egysége megingott. Az új rend katonái az eleinte pioniroknak is nevezett úttörők harcosan bírálják, később a rendszernek kiszolgáltatni is kezdték szüleiket, rokonaikat. Az iskola hirdette új eszméket odahaza nem valló osztályellenség szülők nem egyszer találták szembe magukat saját szülőitjükkkel, mint magánvándlóval, aki segítette leleplezni elsősorban az apa ideológiai bűneit és biztosított további alapot az erőszakos beavatkozásra állami oldalról a család irányába. Méltóságról itt szó sem eshetett, hiszen már nem tendenciákról, hanem magáról a konkrét létbiztonságról kellett gondoskodni, tehát a szülő — mi mást tehetett volna — remegve saját magzata lelkierejéért, visszavonult, nehogy okot adjon az elmarasztalásra s így a hatalomnak a beavatkozásra.

A kialakulni kezdő helyzet annyira abszurd és távlatában annyira riasztónak mutatkozott, hogy nemsokára maga az erőszakos szervezet fújt takarodót és kezdett hozzá a család rehabilitálásához. Hazánk büntetőtörvénykönyvébe így került be az a megállapítás is, hogy szülők és gyermekük egymás ellen nem kötelesek tanúskodni, illetve, hogy az úgynevezett védőtanáskodást a bíróság nem bünteti. Hogy ez újból megfogalmazásra került, sajnos eredmény, mert ahhoz képest, ami volt és ami még lehetett volna, a fenti jogositvány mindenképpen pozitív. Maga a családon belüli emberi méltóság persze nemcsak a büntetőjogilag behatárolható helyzetek megteremtésétől vagy megszüntetésétől függ. Annak mélyebb, tartalmbeli jegyei is keletkeztek és hatnak, annak ellenére, hogy a személyi veszélyeztetettség állapotának kialakulása, amelyben a társadalom ösztönzőleg működött közre: történelmi gaztett volt, hatása nem múlt el nyomtalanul.

A család ugyanúgy felépül, mint a tudatos hit az emberi lélekben. Mint a katedrálisok, mint egy új táj arculata. A család számos előzményt befogad és átél, majd hagyomány formájában fenntart és kiteljesítve alkotórésztévé teszi újabb és újabb generációk életének. A család rítusokat teremt, rítusokat fogad el és követ, ünnepeket, jeles napokat igényel és tart meg, hétköznapjait pedig egy bizonyos beidegződöttség szerint szereti eltölteni, benne egyéni és

kollektív munkát végezve, de korántsem csupán az osztályszerkezet feladathordozó alanyaként, jóval inkább a fölsímet szükségességét követve, nem egyszer úgy, hogy a szükségéből jóértelemben érényt kovácsol.

A családban több, egymással egyenrangú erő határozza meg a fejlődést, még inkább a folyamatosságot, a működést. Ezek közül legfontosabbak: a családon belüliek egymás iránti szeretete, megértése, tisztelete, elfogadása, továbbörökítése, együtt-tartása. Az egységeken belüli élet, ha tartalma ezen hagyományok szerint keletkezett, azután kisugárzik a környezetre és kiváltja a hatás-ellenállás rendszerét, ami magát a társadalmat formálja. Ehhez kell, mint megalapozó erőter a hit, a biztonság, a normális emberi szükségletek szervezett kielégítésének lehetősége és az emberi méltóság, aminek megteremtését csak erre alkalmas emberi közegben érhetjük el. Deklarálni fölösleges, mert sem célkitűzésként, sem létező valóságként nem hívhatjuk életre, csupán igénnyel vagy programmal. Az emberi méltóságot a családban elérni, megélni és példázni kell. Szilárd erkölccsel, derűs lélekkel, kitartó és hasznos munkálkodással, aminek megalapozott hitele van. Ha ezek léteznek, a légkör már maga olyan, hogy az emberi méltóság nem szorul külön nyilvánításra, mert ott van.

Szép Zoltán

Püspöki látogatás a bázeli magyaroknál

A Bázeli Római Katolikus Misszióknak nagy megtiszteltetésben volt része november 14-én. A bérálások alkalmából pasztorális körútját járó, nemrég fölszentelt segédpüspök, *Gächter Martin*, látogatta meg a missziót. Szombat délután a zsúfolásig telt Sacre Coeur templomba — *Poósz Lajos* lelkész és 5 ministráns kíséretében — vonult be a fiatal püspök. *Horányi Iván*, a Misszió tanácselnöke, üdvözölte a vendéget, kifejezve a nagy megtiszteltetést és örömet, amit a Wettingentől Bázelig összegyűlt hívő magyarság a látogatás fölött érez. Ezután három magyarruhás kislány átadott a főpásztornak egy magyar specialitásokkal megtöltött kosarat.

A püspök úr rövid válaszában megköszönte a közvetlen, meleg szavakat és az ajándék bizonyította figyelmeséget, majd kitért a menekültek helyzetére, problémáira, a konfliktusokra, amely „az egy kebelben lakozó két lélek” vívódásaként még mindig jelentkezik. Szólt a száműzetésben szentté lett magyar származású Martinról, Árpádházi Szt. Erzsébetéről, akiket sorsuk gyermekkorban szakított el hazájuktól és akik attól távol, idegenben hűek maradtak nemcsak Istenükhöz, de — lelkük mélyén — minden biztonnal hazájukhoz is. Bátorítás képpen megemlítette az Árpád-ház többi szentjét is, hogy az ő példájuk buzdítsa az idegenbe szakadt, Istenéhez ragaszkodó magyarságot.

A szentmise befejeztével átvonult a népes sereg a templom melletti kultúrterembe, ahol szorgos női és férfi kezük önzetlen munkájának eredményeként izlésesen terített asztalok várták a híveket, köztük több református magyar testvért is.

Poósz Lajos lelkész pár keresetlen mondattal köszöntötte a nemrég születésnapját ünneplő püspök urat, majd a Missziós Tanács tagja, *Hargitay József* üdvözölte a főpásztort, kérve őt, tekintse szívügyének a Misszió további fennmaradását, „hogy még hosszú év-

tizedeken át hangozhassék magyarul is a svájci templomokban az Úr dicsérete”.

A püspök úr válaszában kifejtette, hogy a Misszió „léte vagy nemléte” elsősorban a magyarságtól függ. Addig, amíg egy ilyen lelkes, hívő és összetartó magyar nyáj, egy hasonló lelkes pasztor vezetése alatt vasárnapról-vasárnapra megtölti a kicsi templomot, addig a Misszió létezése biztosítva van.

Dr. Kiss László az egybegyűltek nevében fejezte ki háláját és köszönetét a látogatásért. A bázeli magyarok között sokan vannak, akik régi ismerősként, sőt barátként köszönhetik a főpásztort, mint a Hl. Geist templom volt plébánosát. Ő is kitért arra, milyen fontos a katolikus magyarság számára, hogy saját anyanyelvén dicsérhesse Teremtőjét az istentiszteletek alkalmából. Isten előtt minden imádság egyformán kedves — tekintet nélkül a nyelvre, amelyiken azt mondják — de akik a költővel mondhatják, hogy „Magyarul tanított imádkozni anyám”, azok számára a legszebb, legfőlegelőbb ima a magyar imádság.

Másfél óras meghitt, baráti légkörű együttlét után *Gächter Martin* püspök úr megegyezően megköszönte a magyaros vendéglátást és a következő szavakkal búcsúzott el: „A mai találkozásom a Bázeli Katolikus Magyar Misszióval megerősítette bennem azt az érzést és tudatot, hogy püspöknek lenni sokkal szebb és főlegelőbb, mint ahogy azt fölszentelésemkor gondolni mertem volna”.

Hargitay József

VÍZKERESZTKOR

Ha napfényes vízkereszt
Megcsordítja az ereszt,
Akkor évben jól ereszt
A kalász és a gerezd.
Öregektől tudom ezt,
Higgyük el, probatum est,
Kelt: Hoc anno Buda-Peszt.
1882

Arany János

30 éves a bécsi magyar katolikus könyvkiadó

Xavéri Szent Ferenc napján ünnepelte fennállásának 30. évfordulóját az *Opus Mystici Corporis Könyvkiadó* (OMC). A bécsi vállalkozást *dr. Török Jenő* piarista tanár hívta életre 1957-ben. Később a magánkezdeményezés hivatalos kereteket kapott. Jelenleg is az Osztrák Püspöki Kar Lelkipásztori Intézetének magyar osztályaként (*Pastorale Ungarnhilfe*) működik.

Az OMC 30 év alatt mintegy 300 kiadványt jelentetett meg, több mint egymillió könyvet küldött Magyarországra. Évente 15–18 könyvvel gazdagítja a magyar lelkipásztori irodalmat, ami gyakorlatilag azt jelenti, hogy minden évben átlagosan 150 000 kiadványt küld Magyarországra. Munkásságához az anyagi alapot kizárólag önkéntes adományokból szerzi be. Mintegy 4500 állandó olvasója van a kiadónak, ebből kb. 1500 katolikus pap, 140 protestáns lelkész, a többiek világiak. Évente átlagosan két könyvesomagot kap minden olvasó, 8–9 kiadvánnyal. A Kiadónak az igazgatótán kívül mindössze egy főállású és egy félállású munkatársa van. A vázolt széleskörű munka elvégzését az teszi lehetővé, hogy az alapító *Török Jenő* atya az üzemet kitűnő gépekkel szerelte fel, ezenkívül sok lelkes, önkéntes kisegítő támogatja tevékenységüket.

A Kiadó belső életéről *dr. Liptay György* igazgatót kérdeztük meg:

„Kiadványaink a lelkipásztori munkát segítik. Tizenegy csoportba oszthatók: iskolai hittankönyvek, ifjúsági kiadványok, a bibliai ismereteket elmélyítő könyvek, a lelkiséget szolgáló olvasmányok (elmélkedések), a családi étellel foglalkozó könyvek, liturgikus- és imakönyvek, szentek és modern eszményképek életrajzai, a neveléssel foglalkozó művek, az ún. Dialógus-sorozat, amely a belső és külső párbeszédet segíti, és végül olyan teológiai kiadványok, amelyek a papnevelést szolgálják. Ezenkívül hangszalagokat, kazettákat is forgalmazunk, amelyekkel a hosszú autótúton lévőeknek, fizikai, vagy háztartási munkát végzőknek, vakoknak, ifjúsági csoportoknak stb. nyújtunk segítséget. Mi adtuk ki először könyv formájában a magyar breviáriumot (*Farkasfalvy Dénes*, ciszter atya kitűnő fordításában) és most karácsonyra jelent meg a világi lelkipásztori kézikönyv, amelyet főleg azok a lelkipásztori kisegítők használhatnak, akik pap nélküli egyházközösségekben, püspöki megbízásból vasárnaponként igeliturgiát tartanak és áldoztatnak.”

A Kiadó ügyvezetője, *P. Kozma György* jezsuita atya, többek közt még ezeket mondta el nekünk: „Azt adjuk ki, ami hiányzik a magyar egyházi életből, de lennie kellene. Ezért elsősorban külföldi művek fordításai szerepelnek könyveink között, de minden évben kiadunk nem egy eredeti művet is. — Másik elvünk, azzal foglalkozunk, ami „mindennapi kenyeret” jelent a híveknek. Hogy néhány példát említsek: a Mária évben kiadtuk *Carlo Caretto* kitűnő Máriai elmélkedéseit, most készítettük elő *Kalkuttai Teréz Anya* és *Roger Testvér* közös művét: „Mária, a kiengettelődés anyja”, és tervezzük egy zarándok kézikönyvet is. — Elvünk az is, hogy az elvilágiasodási folyamat jó oldalait igyekezzünk erősíteni. Tehát nem annyira a nagyönis köztudott lelkipásztori problémák kapnak hangsúlyt kiadványainkban, mint inkább azok a megtehető feladatok, amelyeket talán senki más el nem végezhet a mai keresztények helyett. Ezért igyekezzünk a modern megújulási mozgalmakat is megismertetni a magyar olvasókkal.”

A december 3-án megtartott jubileumi ünnepségen résztvett a Kiadó egyetlen még élő alapító tagja: *DDr. Stefan László*, kismartoni megyéspüspök, aki kezdettől fogva támogatta a Kiadót az Osztrák Püspöki Karnál. Az osztrák Lelkipásztori Intézet igazgatója, *Dr. Alois Schwarz* tartotta az ünnepi beszédet: „A nyomtatott tájékoztatói eszközök szerepe a lelkipásztori munkában” címmel. A meghívott vendégek között a németországi *Ostpriesterhilfe* főtitkára és magyar osztályának vezetője, magyarországi főpapok, valamint volt munkatársak szerepeltek. Az ünnepséget *Valentiny Géza* prelátnak (a Kiadó nagy jóakarója és jótévedője) méltó szavai zárták be.

„Terjeszd az Igét, akár alkalmas, akár nem” — adta utasításban Szent Pál Timoteusnak. Ez a minden időkre szóló parancs kel életre a 30 éves bécsi *Opus Mystici Corporis Könyvkiadó* munkásságában is. Kívánunk az elkövetkező évtizedekre nemcsak eredményes munkát, jó munkatársakat, nagylelkű jótévedőket, hanem a próféták jutalmát is.

Fekete bárányok a családban

Néha nagyon messze esik egy-egy alma a fájától. Ez így volt már a múltban is, de talán nem olyan sokszor, mint napjainkban. A fiatalok manapság, amikor a saját lábukra állnak, a saját fejük szerint próbálják intézni sorsukat. Figyelmen kívül hagyják az otthon vallásos légkörét, s mintha semmit sem kaptak volna szüleiktől az életútra, saját maguk kialakította erkölcsi felfogás szerint rendezkednek be a világban. Példa erre egy családanya levele egy jó tanácsairól ismeri lekipásztorhoz:

„Hat felnőtt: gyermekünk van. Közülük négy már megházasodott, két fiúnk (26 és 30) együtt él „csak úgy” egy nővel. Az egyik közülük hivatalosan eljegyezte magát élettársával és jövőre akar megházasodni.

Férjem (58) megtiltotta fiainknak ezt a rendezetlen viszonyt és mert nem fogadtak szót, kitiltotta őket a házból. Ennek az lett a következménye, hogy az egyik csak akkor jön haza, ha tudja, hogy apja nincs otthon, a másik pedig még akkor sem és felénk se néz. Én sokat szenvedek emiatt. Férjem azonban makacs és azt mondja, hogy számára az ügy ezzel végleg le van zárva. Magatartását keresztény erkölcsi felfogásával magyarázza, — Mit tanácsol ebben a lehetetlen helyzetben?”

A válasz: Levelemben olyan problémát érint, amely most nagyon sok szülőnek okoz komoly fejfájást, amikor látniuk és tapasztalniuk kell, hogy gyermekeik egyszerűen összeköltöznek, együtt élnek házasságkötés nélkül. Sok szülő, különösen ha keresztény életfelfogású és gondolkodású, bizony szenved amiatt, hogy gyerekeik fittyet hányanak azoknak a krisztusi életértékeknek, melyek szüleik számára szentek és sérthetetlenek. Ennek következtében nem egy szülő szakítja meg kapcsolatát gyermekeivel, — mint az Ön férje is például. Mint hívő keresztény azt mondja magában: »Ha egy élő és boldog házastársi kapcsolat tartósságra tart igényt, akkor szüksége van a házasság elkötelezettségére, amely az oltár előtt kimondott ígennyel nyer megpecsételést«.

Ez a felfogás helyes és igaz minden kétség nélkül. A másik oldalon viszont meg kell mondanom férjének: a szülőknak tiszteletben kell tartaniuk felnőtt gyerekeik döntését és magatartását, még akkor is, ha ők más véleményen vannak. De értésükre adhatják: »Mi nem helyeseljük keresztény emberhez nem méltó felfogásokat a házasságról, — de nem hagyunk magatokra benneteket, — mert nincs más választásunk«.

Tudom, nagyon fáj a szülőknak, ha látniuk kell, hogy gyerekeik helytelen útra tévednek. De ez még nem ok, hogy emiatt megvonják tőlük szeretetüket. Az Önök esetében: ha fiaik nincsenek is megesküdve élettársukkal, azért engedjék meg nekik, hogy hazamehessenek a szülői házba, — még pedig nemcsak titokban, apjuk távollétében.

Lehetséges, hogy férje talán nehezen fogja ezt belátni és állandóan fájni fog neki, hogy tulajdon gyerekei más szempontok szerint képzelik el és rendezik be életüket, mint ahogy ő jónak látja.

A helyes szülői magatartást az Úr Krisztus állítja elének ilyen esetekben a tékozló fiú atyjának viselkedésében. Ő sem helyeselte felnőtt fia magatartását. De azért egy pillanatra sem adta fel a szívének és házának ajtaját mindig nyitva tartotta számára.

Kedves férjét ezért én is arra kérem,

hogy nyissa meg otthonuk ajtaját mindkét fiú előtt. Nekik érezniük kell, hogy szüleik mindig rendelkezésükre állnak, — hogy bizalommal vannak irántuk, — még akkor is, ha felfogásuk a házasság együttes tekintetében homlokegyenest ellenkezik.

A szülők nem élhetnek és viselkedhetnek ellentétben azokkal az életelvekkel és eszményekkel, melyeket mint keresztények vallanak és amelyekre, mint keresztények, ők maguk is kötelezve vannak. Az egymást követő generációk között mindig lesznek feszültségek és nehézségek, előítéletek és törések, de ezeknek nem szabad nyílt ellenségeskedéssé fajulniuk. »Szülők, ne keserítsétek gyermekeiteket, nehogy kedvüket veszítsék!« — írja szent Pál, és ez vonatkozik a mai szülőkre is.

E magatartás nagylelkűséget és sok önzetlen szeretetet kíván. De nem ez-e az élet célja? Szeri tenni arra az önzetlen és nagylelkű szeretetre, mely segít megszentelni az életet és egykor majd szárnyakat ad a léleknek Isten felé.

Összefoglalva az elmondottakat: Keresztény szülők ne marasztalják el harraggal felnőtt gyerekeiket viselkedésük miatt. Álljanak inkább melléjük, akkor is, ha nem tudnak házasságlevelet felmutatni. Szeretettel mindig többet tudnak elérni náluk, mintha minden eszükkel rájuk akarnak erőszakolni saját meggyőződésüket. Gondolnunk kell arra is, hogy sok embernek egyszerűen életszükséglet, hogy ő maga gyűjtsön magának jó és rossz élettapasztalatokat.

Az ember sokszor nem tudja, nevesen-e, vagy bosszankodják, amikor bírói ítéletekről hall, vagy olvas, melyek arra kötelezik a szülőket, hogy tartassák el 30 év körüli gyerekeiket, vagy finanszírozzák (többszörösen elkezdett, majd mindig abbahagyott) egyetemi tanulmányaikat. Ez valóban abszurd valami! De nem abszurd, ha szeretetük arra ítéli őket, hogy imádságuk kísérje gyerekeiket a maguk választotta életúton. Az Úr Krisztus csodaerőt ígért a hitből jövő imádságnak. Már ezért is lehetséges, hogy a család »fekete bárányai« egy napon színt változtatnak.”

Megyesi András

Hírek - események

Az Osztrák Katolikus Hírügynökség, a „Vjesnik” zágrábi pártlap cikkére hivatkozva, jelentette, hogy Medjugorjében a zarándokok száma ugrásszerűen növekedett. Az idén áprilisban például hat-szor annyian keresték fel Medjugorjét, mint egy évvel korábban. A zarándokok között a jugoszláv turista hivatal adatai szerint első helyen az olaszok, második az amerikaiak, harmadikon pedig az osztrákok vannak. Az említett zágrábi lap megállapítja azt is, hogy a vallásos motivációjú turizmus fontos bevételi forrást jelent a meglehetősen szegény dél-hercegovinai körzetnek. Arra buzdítja a tartomány és a körzet illetékeit, hogy fejlesszék Medjugorje idegenforgalmát és építsék ki az ehhez szükséges infrastruktúrát.

Dél-Koreában a katolikusok száma 1986-ban tovább növekedett: a híveké 7,6 %-kal, a papoké 3,4 %-kal, a szerzetesnővéreké 16 %-kal. Az ország mintegy 40 millió lakosa közül 2,1 millió a katolikus. A papok száma 2 ezer, a seminaristáké 1.140. Az elmúlt évben 24 férfi és 50 női szerzetesrend működött az országban.

A „Nők a hitért és családjáért” elneve-

Szent Erzsébet ünneplése Párizsban

A párizsi magyarok november 15-én, vasárnap délután emlékeztek meg Árpád-házi Szent Erzsébetéről. Régi hagyomány szerint a Köztársaság tere közelében fekvő Szent Erzsébet templomban találkoztak, hogy meghallgassák P. Ligne lazarista atya francia és P. Ru-zsik Vilmos főlelkész magyar nyelvű szentbeszédét a világhírű magyar királylányról és az Anyaszentegyház egyik legnépszerűbb szentjének önfeláldozó életéről és irgalmas szeretetéről. Példája ma is aktuális kérdésekre vet evangéliumi fényt. Miképpen ő alapította az első kórházat és az első otthon Thuringiában az elhagyott öregek és a vagyontalan betegek számára, a mai válságoktól terhes időkben arra ösztönöz bennünket, hogy betegjeinket látogassuk és a magukra maradt öregjeinkkel aggódó szeretettel törődjünk.

A hideg és esős idő ellenére is szép számmal jöttek össze a magyarok, akik a szentmise végén lelkesen énekeltek a *Himnusz*t és a *Boldogasszony anyánk*at. A máltai lovagok magyar tagozata is képviseltette magát, annál is inkább, mert ez a templom a Máltai Lovagrend párizsi konvent-temploma, ugyanakkor a párizsi egyházmegye *egyetlen plébániatemploma*, amely egy magyar szentet vall égi pártfogójának.

A TEMPLOM TÖRTÉNETE

Mintegy három évszázaddal ezelőtt építette *Medici Mária királynő*, XIII. Lajos francia király anyja és a ferences lelki családhoz tartozó *Szent Erzsébet nővéreket* telepítette melléje. 1628 április 28-án, az alapköv megáldásánál a királynő személyesen is megjelent. Húsz évig tartott az építkezés. A kolostort és a templomot *Paul de Gondi*, az *első párizsi érsek*, François de Gondi unokaöccse és segédpüspöke áldotta meg. Párizs ugyanis a XVII. századig csak püspökség volt és *Sens* alá tartozott. A női kolostor mellett leánynevelő intézetet is alapított a királyné, ahol az udvar és a főváros előkelőségeinek a gyermekeit oktatták a nővérek a keresztény életre.

Az 1792-ben a *nagy francia forradalom* vihara elűzte a nővéreket, a templomot előbb gabona-, majd liszt-raktárrá alakították át, a kolostor és a leányintézet épületeit pedig eladták a forra-

dalmi biztosok. A templom falai ugyan épen maradtak, de drága belső felszerelése csaknem teljes egészében tönkrement, arany és ezüst szentedényei a kiküldött árverési biztosok kezén eltűntek. Felmérhetetlen kár történt így, hiszen az alapító királynő — egy Medici lány! — bőkezűsége és művészi érzéke közismert.

Amikor a forradalom bukása után Napóleon rendezte az új császárság és Róma közt a francia egyház zilált helyzetét, a templomot plébánia-templommá nyilvánították, de csak 1809-ben került vissza eredeti rendeltetése szolgálatába.

A kolostor közben végleg elpusztult a leányiskolával együtt, sőt amikor *Hausmann miniszter* a párizsi utcákat újra-rajzolta és megvonta a *Turbigo-sugárút* helyét, még a templomhoz tartozó és az *Irgalmasság Anyja tiszteletére rendelt mellék-kápolnát* is leradírozta, lebontatta. A régi épület-komplexből így *csak a templom maradt meg*, de ferences és erzsébeti jellegét mindmáig megőrizte, ám újabb felszerelése már csak az 1810 és 1860 közti időkből való.

Az utcára néző homlokzatára újra felkerült asszisi Szent Ferenc és Árpád-házi Szent Erzsébet szobra. A főkapu felett *Pollett Pietája* várja a belépő hívőt. A templom belső terében, a baloldali mellék-kápolnában két Szent Erzsébetet ábrázoló kép van: *Erzsébet beteget ápol s vele szemben Erzsébet imáiba merülve*. A főoltáron a Fájdalmas Szűz szobra van, fölötte pedig Erzsébet képe, amint koronáját felajánlja az Úr Jézus Krisztusnak. A főoltár két oldalán újra asszisi Szent Ferenc és Szent Erzsébet szobrai állnak.

*

Szent Erzsébet három méteres alakja látható a *rózsa-legenda* jelenetével a *XIV. kerületi ferences templomban* is (7 rue Marie Rose) a főoltár mögötti hatalmas színes ablak-kompozícióban, amely a legnagyobb és legismertebb ferences szenteket ábrázolja. A templom jobb oldalán van itt is egy kisebb Erzsébet-kápolna. Az oltárképen aranyozott és színes szárnyas-oltár megoldással — a régi kódexből ismert miniatűr stílusban, de erősen felnagyítva — Szent Erzsébet legendáinak legszebbjei láthatók. E kis kápolna színes üveglakái szintén Erzsébet irgalmas szeretetének ismertebb megnyilatkozásait idézik emlékeztetünkbe.

Bozsoky Pál Gerő
ferences pap-tanár

Z A R Á D O K L A T

a Szent István jubileumi esztendőben

1988-ban lesz első magyar királyunk halálának 950. évfordulója. A katolikus magyarság világszerte ünnepi megemlékezésekre készül. A különböző országok helyi ünnepein kívül az európai és az amerikai katolikus magyarok közös zarándoklatot terveznek 1988. október 1–8 között Rómába. A jubileumi ünnep jelentőségéhez hozzájárul az is, hogy 1988-ban lesz a Budapesten megtartott 38. Nemzetközi Eucharisztikus Kongresszus 50. évfordulója. Bizunk abban, hogy az év folyamán több országból sikerül a római zarándoklatnak lelkes pártfogókat toborozni és a magyarság egy általános Szent István ünnepegyre gyűlhet össze Rómában.

P. Szőke János SDB

Az ifjúság jövője — a jövő ifjúsága

Erről lesz szó húsvét hetében a 30. Magyar Pax Romana Kongresszuson. A Katolikus Magyar Értelmiségi Mozgalom (KMÉM), mint a Nemzetközi Pax Romana tagja az idén az ausztriai Puchbergbe, Linz közelébe hívja az érdeklődőket április 4-e és 10-e között. A meghívott neves előadók, szakértők és a fiatalok fórumai a Magyarországon, valamint külföldön élő fiatal magyar nemzedék életfelfogásáról, az erkölcsi értékek közötti tájékozódásáról adnak időszaki, vitaindító tájékoztatást.

A tanulmányi hetet Tomka Miklós (Budapest — felkérve) vallásszociológus, tömegkommunikációs szakértő vezeti be „Ifjúság az élen, ifjúság a peremen” című előadásával. Szentmártoni Mihály SJ, (Zágráb — felkérve) pszichológus és családi tanácsadó, a fiatal személyiség kialakulásának döntő szakaszait tárja fel az előadást követő munkacsoportok számára. „Az ifjúság a szeretet életkora” címmel Kozma György SJ (Bécs), könyvkiadó-vallási igazgató ugyancsak több munkacsoportnak nyújt vitára alkalmas témát. A magyarországi fiatalok szellemi mozgásairól Kamarás István (Budapest — felkérve) szociológus tájékoztatja a résztvevőket. Vajon igaz-e, hogy az elmúlt évek radikális szemléletű nemzedékének utódai konzervatív értékek iránt vonzódnak? A kérdésre Schermann Rudolf (Reisenberg/Bécs) plébános, publicista keres választ. Frenkel Róbert (Budapest — felkérve) sportélet-tani professzor, az evangélikus egyház déli egyházkerületének felügyelője „Az ifjúság és a sport válsága” címmel tart előadást.

A reggeli elmélkedéseket Békés Gellért OSB (Róma), a KMÉM lelkésze vezeti.

A fiatalok önálló program keretében is kifejtik véleményüket. A rendezők körkérdést intéztek a külföldön, Ma-

gyarországban és a kisebbségben élő magyar fiatalok soraiban az olyan hagyományos kérdésekkel kapcsolatban, mint a becsület, a hazaszeretet, a hit és a szülői hivatás. A válaszok ismertetésére és kiértékelésére két kerekasztalt is rendeznek „Az ifjúság világképe a mérlegen” és „Quo vadis ifjúság” címmel.

A különböző típusú szellemi fórumokat kulturális rendezvények egészítik ki: Cseh Tamás (Budapest — felkérve) dalszerző új magyar dalokról szóló estje, továbbá tábortűz, táncbázis, valamint a környék megismerésére irányuló autós vetélkedő.

A kongresszust a Katolikus Magyar Értelmiségi Mozgalom 30. évére visszapillantó plénum és jubileumi kultúrest zárja.

Jelenkezni lehet a következő címen: KMÉM Sekretariat, Oberföhringer Str. 40, D-8000 München 81.

Levél Paraguayból

Las Palmas

Amikor a Jezsuita állam történetét olvastam, nem gondoltam, hogy egyszer még Paraguayba utazom.

A Jezsuiták muzsikaszóval nyerték meg a benszüllött indiánok bizalmát, akik a spanyol hódítók elől az erdőbe menekültek. A zeneszóra előjöttek az erdőből, megtanultak földet művelni, írni, olvasni és engedelmeskedni. Pénzt nem ismertek. Megerősített városaik, templomaik maradványaira — romjaira ma is büszkének a paraguayiak. A spanyol király a kiváló államszervező jezsuitákat váratlanul elfogatta, Európába szállította s ott fogságba vetette. A magukra maradt indiánok képtelenek voltak a spanyol zsoldosoknak ellenállni. Városaikat kirabolták, feldúlták s a lakosokat rabszolgaként eladták a spanyol gyarmatosítóknak. — Számomra felejthetetlen tanulság maradt: zeneszóval is lehet hódítani! A szeretet épít, az irigység, gyűlölet öl és rombol...

Az utolsó 40 nap Európában számomra nemcsak rendkívül költséges, de idegfejtő is volt. Minden áron el akartam Európát hagyni, ahol 10 évet hon- és otthontalanul vándoroltam. 16 órás repülőút után a helyi idő szerint reggel 8 órakor Paraguay fővárosában szállt le gépünk.

A paraguayiak szép emberek. Kreol,

„GYUFI”

SIKERES MAGYAR FILMPRODUKCIÓ

Az 5. Münchener Ifjúsági Filmfesztiválon a Medienzentrum München-ben kiadott díjjal tüntették ki a GYUFI című filmet, melyet a müncheni cserkészcsapatok forgattak a „Durchblick — Verein zur Filmförderung e.V.” segítségével. „A különdíjat miattatok vezettük be — mondta a Medienzentrum vezetője, Günther Anfang — mert a többi, mindinkább komoly filmprodukciónak nem lehet összehasonlítani, de magában nagyon jó film”. A pályázaton 70 ifjúsági csoport vett részt filmjével. A 12–14 éves cserkészeink voltak a legfiatalabbak. A bíráló bizottság indoklása: GYUFI meglepően fantáziás módon játszik a reklámfilm elemeivel, nem próbálja a valóságot utánozni, hanem kiindulópontnak veszi egy kirándulásra a fantázia országába. Így — biztosan tudat alatt — a nem-realistikus filmtradícióhoz fűződik. A bíráló bizottság egyik tagjának, Joachim Hauschild (Süddeutsche Zeitung), annyira tetszett a film, hogy egy kis ajándékot is szerzett fesztivál rendezőség nevében: öt videokazettát, további filmprodukciónak.

Valami még hiányzik

A közelmúltban jelent meg bp-i Szt. István Társulat kiadásában Belon Gellért: „Bibliai elmélődések” c. könyve. Összegyűjtött dolgozatok, melyeket Belon püspök állított még össze az elmúlt évtizedekben különböző folyóiratokban közölt cikkeiből, kiegészítve azokat eddig még meg nem jelent írásaival (791 oldal). Ebből az alkalomból adjuk közre az alábbi elmélkedést.

A pénznek van egyfajta titokzatos vonzása. Túl azon is, amit a közszáj úgy fejez ki, hogy akinek pénze van, annak mindene van. Tehát azokban is meglehet, akik pénzért nem akarnak sem becsületet, sem szerelmet vásárolni, a hatalomról nem is beszélve. Önmagában van valami, ami a pénzt a népi mondás szerint úgy hívja, hogy az az „ördög ganaja”.

Jézus mutat rá erre a gazdag ifjú tör-

ténetében. (Mk 10,21) Az ifjú oly rendes, még az Úr is megszereti őt. Hiszen minden parancsot megtartott ifjúságától. És ez nemcsak egy betyke kijelentés volt szájában, különben az Úr Jézus megállapította, hogy ez a feddhetetlen ember — csak azért mert gazdag — nehezebben jut be a mennyek országába, mint ahogy a teve áthalad a Tűfoka kapun (egyes magyarázók szerint).

Konkrét esetből tudhatjuk, hogy a testvérek szüleit is, egymást is nagyon szerették, és szinte bízhatatlan volt, hogy bármi is éket verjen közéjük. Megöregedvén a szülők, falusi kis valóságukat pénzzé téve felköltöztek Pestre. Abból a pár ezer forintból, ami nem volt jelentős összeg, sűrű tartó haragok támadtak. Az is érdekes, hogy nagyon mély és szellemi-lelki barátságok, hogy tudnak tönkremenni a kölcsönvett pénzen. Úgyhogy majdnem azt kell tanácsolni meleg baráti viszonyban lévőeknek, hogy ne forduljanak egymáshoz pénzkölcsönökért, ha barátságukat fenn akarják tartani.

Jézus észreveszi a parancsokat megtartó gazdag ifjúban a pénzhez való ragaszkodást. Nem mindenkinek mondta az Úr, hogy adja el vagyonát. Voltak gazdag barátai, akikhez bebetért tanítványával együtt egy-egy ebédre. Ennek a fiúnak pedig — minden korrektsége ellenére — javasolja a világtól való elszakadást.

Nem baj, ha megijedünk magunk is egy kicsit. Ha talán nem is érezzük a pénznek az éjt nappallá tévő munkába hajszoló erejét vagy krajcáros zsugoriságra készítő félelmét, érdemes elgondolkozni a korrekt látszatok alatt megbúvó szenvedély fölött, amit Jézus meglát ebben a fiúban.

Nem árt ezért néha levizsgáztatnunk magunkat önmagunk előtt: hogyan is állunk ezen a téren. A vizsgálat nem az, hogy kijelentjük magunkról, hogy „ál én nem vagyok zsugori, sem pénzimádó”. Mert ez csak szó. A tett az lesz, hogy egy komoly összeget, ami érzékenyen érinti pénzügyi elképzeléseinket, valamilyen helyi vagy országos jócélra fordítunk, lehetőleg névtelenül.

Érdekes megfigyelni — hosszú lelkipásztori tapasztalat alapján mondhatom —, hogy a szegények vagy szerény jövedelmű hívek mindig adakozóbbak, mint a vagyonosabbak. És ez érthető is. A szegény az örül, hogy megél. A vagyonosabbnak mindig van valami elérendő célja pl. egy lakás vagy hobbi-kert, autó vagy motor. Ezekhez a megélendő pénze mindig kevés, noha ezrei vannak. Az elérendő cél mindig keményen teszi az irgalmasságra teremtett embert. Nagyon kell imádkoznunk a pénztől való függetlenség lelkéért.

és kifejezte véleményét, hogy Medjugorje az Egyház számára általában-, a cseh-szlovák egyház számára különösképpen nagy jelentőségű.

● A Vatikáni Rádió jelentése szerint II. János Pál pápa jövő év októberében Strassburgba látogat és beszédet mond az Európa-parlament és az Európa-tanács előtt.

● Az ostravai feljebbviteli bíróság 13 havi börtönbüntetésre ítélte Michal Mrtvy 23 éves cseh katolikus, vallásos irodalom előállítása és terjesztése címén.

● 114 külföldön élő horvát lelkész beadvánnyal fordult a jugoszláviai püspöki konferenciához: védje meg őket a jugoszláv hatóságok önkényes intézkedéseivel szemben, — ugyanis amikor ők hazájukba látogatnak — minden ok nélkül bevonják útlevelüket.

délolasz típus. Az utca telve alkalmi árusokkal, akik árúkat a nyakukba akasztott kis ládikából kínálják. Az italok többnyire erősen cukrozottak. Banán, ananász, görögdinnye azonban kitűnő. A mangófa gyümölcse ízletes... Altalában sok a gyermek. Egy-egy családban nem ritka a 10—14 gyermek. Itt természetes a házasságig a némi önmegtartóztatás.

A kreol spanyol-guarani indián-vérű paraguayiak katolikusok. Majd minden autóbusszvezető ülése előtt Jézus vagy a Szűzanya képe függ. A caacupe Mária-kegyhely bazilikája újjáépítés alatt áll. Sok a látogatója.

A papagájok ketrec nélkül a ház tartozékai, akárcsak a kutyák, vagy a sovány macskák. Sok a „szűzördő”, de mérges kígyóval csak az állatkertben találkoztam.

Tapasztalatom szerint nem is a mérges kígyó veszedelmes, hanem a kígyótermészetű ember. A rágalmazó, alattomos, irigy, hatalomvágyó, gyűlölködő ember. Az ördögi, vagy az új fordítású Evangélium szerint, a „démoni” ember (Jn 8,44). Ezek ellen csak Jézus tanítása nyújt védelmet. Akkor, ha Jézus tanítását mindennapi életünkben alkalmazzuk. Aki türelmesen s értelemmel tanulmányozza az Evangéliumot, megtalálja a „mérges kígyó” természetű ember elleni „szérumot”. Bátran tesz tanúságot az Igazság mellett s az élet szenvedéseit zúgolódás nélkül vállalja.

Dél-Amerika szenvedő szegény népe meg fogja találni a keresztbe vezető utat. Addig azonban még sokat kell tanulni, dolgozni, fáradni, szenvedni. De a veszély is nagy, mert ahol építőmunka folyik, megjelenik az irigy kígyótermészetű ember is, aki örömet leli a rombolásban.

Vígh Lajos

EGY MONDATBAN

● Egy négy tagú magyar papi küldöttség, Pataky Kornél győri megyéspüspök vezetésével, a Kínai Katolikusok Hazafias Társasága meghívására októberben a Kínai Népköztársaságba utazott.

● Dr. László István burgenlandi püspök első adventi körlevelében hivatalosan bejelentette, hogy II. János Pál pápa 1988-ban meglátogatja az egyházmegyét.

● Tomasek prágai bíboros egy Medjugorje-küldöttség előtt kijelentette, hogy személy szerint „mélyen meg van győződve a Mária-jelenések hitelességéről”

Az élet könyvéből

AUSZTRIA

Bécs: Az örök hazába költözött, Palotás József, 63 éves korában hirtelen elhunyt. Temetése 1987. november 3-án volt Bécsben. Szorgalmasan látogatta az otthonokban élő honfitársait. Sávó Éva szül. Ernyey, életének 67. évében, 1987. nov. 2-én meghalt, Bécsben élő fia, Ernyey Béla, színész, gyászolja édesanyját. Temetése december 3-án volt. Nyugodjék az Úr békéjében.

A keresztelés szentségében újjászületett: Szabó László és Várady Viktória kislánya Katalin, november 22-én.

Linz: Keresztelések: Október 8-án megkeresztelték Traunkirchenben Kecskeméti Sándor és Solti Rozália fiát Sándort, a 20 éves fiatal óriást. Ő is azoknak a fiataloknak egyike, akik rájöttek a hit nélkülözhetetlen voltára, akikben világossá vált, hogy a Krisztusi irányítást nélkül csak céltalan hanyóadás lenne életük. Mind többen maguk pótolják az előző nemzedék mulasztásait. Vigasztaló jelenség. Bár nyitná meg a kegyelem azok szemét is, akik még nem látnak. Ugyanakkor október 8-án keresztelték meg Traunkirchenben az újszülött csecsemőt, Rólandot. Kuhn Tamás és Mandász Ágnes fiát.

Halottunk: Papp Zsigmond gépmunkás honfitásunk, 56 éves korában hunyt el. Nyugodjék békében.

FRANCIAORSZÁG

Dr. Tüchler Dezső (szül. 1898. augusztus 30-án) Budapesten folytatott 30 évig ügyvédi gyakorlatot. Mindkét világháborúban aktívan vett részt és 56-os menekültként került Franciaországba. Párizs közvetlen közelében, St. Maur des Fossés nevű városkában visszavonultságban, de nagy közélettel élte. Az ottani szegény öregekkel szembeni jótékonyágát a város polgármestere hivatala azzal viszonzta, hogy egy kriptát bocsátott halála után rendelkezésére, amelyre övegye méltó sírkövet állíttatott. A sírkövet november 21-én magyar pap szentelte be és áldotta meg. Mint egyedüli hátramaradtja, boldogtalan övegye vigasztalhatatlanul gyászolja. A jó Isten adjon lelkének örök üdvösséget.

Olvasóink írják

RAJTATOK A SOR...?

Keves Lelkés Úr, engedje meg, hogy — ha későn is — hozzászóljak „Rajtatok a sor” c. cikkéhez. Lelkés úr olyan dolgokat kér tőlünk számon, amelyek alakulásáért mi legfeljebb részben vagyunk felelősek. A vezetéstől, a vezetők személyes példájától, munkájától, igehirdetésétől, szervező és meggyőző képességétől is sok függ. Mi vezettek vagyunk — legalábbis egyes részleteket illetően.

Először is csodálkozom azon, hogy az Egyház a — görög „laikus” szóval nevez meg bennünket. Mintha kétezer év folyamán nem vette volna észre, hogy hívők — vagy világi hívek — vagyunk. Az említett szó „höz nem értőt”, egy szóval tudatlant és képzetlent jelent. Ha az Egyház vezetői is vállalják, amit Ön Szent Péter első leveléből idézett, illene nekik is hívőknek nevezni és ennek megfelelően kezelni bennünket.

Ne hagyjuk figyelmen kívül azt a tényt sem, mit volt szabad nekünk a zsinat előtt tennünk? A szentmiseáldozat alkalmával például szabad volt letérdelnünk, állnunk és énekelnünk — a-hogy az Egyház előírta. Mi híven betartottuk az előírásokat. Ez azonban semmilyen önállóságra nem vezet. Ha a zsinat engedett is több területen közreműködést, sőt kéri is ezt tőlünk, az átállás nem megy sem könnyen, sem gyorsan. Aki 30 vagy 50 éven kereszt-

Keresünk megvételre Bécsben két- vagy háromszobás, összkomfortos, I. emeleti, központi fekvésű örök lakást. Az érdeklődők az alábbi címre írjanak: Dr. Nyáry, D-8770 Lohr a. Main, Nervenkrankenhaus.

HELYREIGAZÍTÁS

Az Életünk 1987 decemberi számában a 7. oldalon az „Élet könyvéből”, az első hasábján) a Palásti István elhunytáról szóló hír tévedés folytán került hozzánk. Szívvel örülünk, hogy Palásti István jó egészségre örvend és kívánunk örömeiben gazdag hosszú életet számára.

NÉMETORSZÁG

Essen: 1987. november 22-én tragikus hirtelenséggel meghalt Kiss Imre voerdei lakos. A megboldogult 51 évet élt és Mát-raderesckéről származott. November 26-án temették Vluyn-ban, mind a magyar, mind pedig a német egyházak közösen igen szépségű részvételével. Gyászolja felesége és 3 gyermeke. Nyugodjék békében.

Mannheim: Keresztelés: Zsoldos Tamás Ádám, 1987. nov. 15-én Freiburgban a szent keresztelésben részesült és általa felvettük őt a Krisztusban hívők közösségébe. Az itt kapott isteni kegyelem segítse őt, hogy az örök életre szóló meghívást komolyan vegye és méltó keresztény élettel méltóan bizonyuljon rá.

Házasság: Papp Mihály és Pethő Julianna, 1987. nov. 21-én a Hassloch-i (Pfalz) St. Gallus templomban szentségi házasságra lépett.

Ők úgy érezték, hogy életük e döntő lépését nem tehetik meg anélkül, hogy ne kérjék rá Isten áldását és segítségét. Szívvel kívánjuk, és ezért imádkozunk, hogy mindig tudják és érezzék maguk között Krisztus jelenlétét, ahogy ezt ő megígérte, és ez legyen biztosítéka házas boldogságuknak.

SVÁJC

Lausanne: Nov. 17-én, hosszú, imádságos öregség és betegség után, életének 100. évében visszaadta nemes lelkét Bokros Iona Teremtőjének. Imádkozunk lelki üdvösségéért.

Bern: Ridly Péter, 1987. okt. 20-án fejezte be földi pályafutását, 68 éves korában. Október 24-én számos svájci és magyar hozzátartozója és barátja búcsúzott tőle temetésén. A berni egyházak tanácsa tagjai is kifejezték Insb. munkatársuk iránti köszönetüket. A Berni Katolikus Misszió mályra hívó, magyar honfitársaiért szóval és tettel, — Svájcban és Magyarországon, Erdélyben — aggódó, gondoskodó tagját gyászolja. Hiszünk abban, hogy most még vidámabban dicséri az Urat és mindent elkövet egykori földi hazája, Magyarország feltámadásáért.

tül nem szokott hozzá (és bele) az aktív közreműködéshez, attól nem lehet számonkérni az addig megparancsolt passzívítást változtathatatlanságát.

A világi munkában — összejövetelek alkalmával, a családi életben s így tovább — ki-ki megteszi a tőle telhetőt, személyes apostolkodás útján is. Cikkében az általános ítéletek — minden megkülönböztetés nélkül — azt a látszatot keltik, mintha soha senki nem csinálna semmit.

Természetesen senki sem állítja, hogy köztünk, híveknél minden rendben van. Megéltünk lelkészi távolabbi mutató többszörös törekvését, amelyek nem kerültek kivitelezésre részünkről. Ilyen tervek megvalósításához hosszú fejlődési időre, lelképásztori türelemre, vezetésre van szükségünk — amit hiányoltam cikkében. Elmarasztalásnak érzetem — segítő kéz kinyújtása nélkül.

Az üdvösség fogatától még nagyon távol vagyunk. Még potyautasként sem merészkedünk közeledni, ha nem vezetnek oda bennünket. Ezt kérjük és várjuk lelkészeinktől — így többen (mint eddig) válhatunk világi apostolokká. Tripe Vera (Stuttgart)

KÖSZÖNET

Szeretnénk az „Életünk” újságon keresztül köszönetet mondani mindazoknak, akik áldozatkész segítséget, gondoskodást nyújtanak a menekülteknek. Legyen az ruha, vagy vallásos könyv. Az előbbi a testünket, az utóbbi pedig a lelkünket melegíti. Bizony nekünk mindkettőre nagy szükség van. Hosszú időbe kerül, míg tovább utazhatunk. Türelmetlenek az emberek. Kell hogy valaki bátorítson, türelemre, békességre tanítson. Ezt igyekeznek pótolni a vallásos könyvek. A krisztusi szeretet anynyira hiányzik nekünk, mint a levegő. Hiszen mi mindnyájan elhagytuk ott-

A SZENT ISTVÁN EGYLET DÍSZELNÖKNŐJE 85 ÉVES

A bécsi Szent István Egylet díszelnöknője, özv. Batthyány-Strattmann Lászlóné hercegnő, most ünnepelte 85. születésnapját. Férje fia volt dr. Batthyány-Strattmann Lászlónak, a szegények nagy orvosának, aki 1931-ben bekövetkezett haláláig Köpcsényben és Körmenten nemcsak hogy ingyen gyógyította és operálta szegénysorsú betegeit, de számukra saját költségén kórházakat is fenntartott.

Ezeknek a nemes hagyományoknak szelleme hatotta át az Egylet díszelnöknőjét. Nemcsak történelmi nevét adta az Egyletnek, de évtizedeken át segítségét és támogatását.

A Bécsben immár hagyományossá vált Szent István Bálnak ma is a fővédnője.

Fia, László herceg és felesége a 85. születésnap alkalmából fogadást adott, melyen a bécsi társadalom sok kiváló tagja jelent meg. A Szent István Egylet részéről ott volt dr. Bobus Márton titkár és az Egylet azon hölgytagjai, akik éveken át az ünnepelttel együtt működtek a jótékony területről.

Dr. Csermőy-Schneidt Ottó, az Egylet vezetőségi tagja üdvözölte az ünnepelt nagyszonyt, köszönetet mondva sok évi támogatásáért. A hercegné nevében, mivel a beszéd már nehezebbé esik, férjének fivére, Batthyány Ferenc gróf, a Szent István Egylet elnöke, köszönte meg az üdvözlést és az átadott születésnap ajándékot. (—)

A világ csak a vezérnek homlokát fűzi körül babérral: Isten minden küzdőjének mennyei koronát ad.

Széchenyi István

FOTÓKIÁLLÍTÁS SZERZETESEKRŐL

Kiszolgált állomásépületek sokféle feladatra születtek újjá mostanában. Így történt Münchenben is, a Starnberg-i állomás épületében kiállítótermet létesítettek. Az első kiállítást december elején nyitották meg, egy fiatal fényképész, Roland Fischer képeiből. A fotóművész három évig volt úton Franciaországban, Belgiumban és Svájcban, hogy ezt az anyagot összegyűjtse. A legszigorúbb szerzetesrendek, a trappisták és ciszterciek kolostoraiban készített képeket szerzetesekről és apácákról. Ahogy a megnyitáskor mondta a művész, lenyűgözték az arcok, amelyek az Istenhez fordult lelket tükrözik. A katalógus tanulmányát egy francia teológus, Olivier Clément írta.

honunkat, hogy másképpen éljünk, mert másképpen gondolkozunk

Áldja meg a jó Isten mindazokat, akik a lélek szavára hallgatva önzetlenül igyekeznek segíteni a rászorulókon. Az Úr Jézus legyen velük, irányítsa őket továbbra is ezen a jó úton.

Köszönettel Wallsee-ből (Ausztria) a menekültek. (Bessenyei Imre)

*

Gratulálunk a lap szerkesztéséhez, amit élénknek, modernnek és ugyanakkor felvilágosítónak is tartunk. Felelősséggel együtt nagy élvezettel olvasuk az aktuális vezércikkeket és „az élet könyvéből” c. rovatot, amiből megtudjuk, hogy a világ négy sarkába szétszórt magyar testvéreink élnek vagy halnak-e? De a többi részei a lapnak, mint Schermann Rudolf és dr. Mehrle Tamás mai vallási problémákat tárgyaló cikkei igen jók és tanulságosak...

Dr. Dominits László nyelvtanár
Talladega, Alabama, USA

Segítsetek!

Kedves Magyar Testvérek!

Mint minden évben (1973 óta), az idén is megkérem honfitársaimat, segítsenek az Olaszországban menekülttáborokban élő testvéreinken. Helyzetük mindig súlyosabbá válik: a kivándorlás is egyre nehezebb, hiszen a munkanélküliség világméretű növekedése miatt a legtöbb ország védekezik az új munkakeresők beáramlásától. Így a táborokban is hosszabb lett az átfutási idő.

Bízom abban, hogy jötevőink a jövőben sem hagynak cserben minket. Jelek szerint a magyarországi helyzet romlása miatt a menekültek száma emelkedni fog, így több segítségre lesz szükség. A Betlehemi Kisdéd hálálja meg nagylelkűségüket!

Tavasszal az újságokban közzétesszük az adakozók nevét a küldött összeggel együtt. Az adományokat továbbra is küldjük az alábbi címre: COMITATO CATHOLICO UNGHERESE, Via della Conziliazione 44, I-00193 Roma.

Minden kedves jötevőnknek máris szívvel kívánok nagyon boldog karácsonyt és békés újévet.

P. Salamon Z. László OFM Cap.
magyar lelképásztor

Erdélyi segélyakció!

Erdélyben az élelmiszerhiány egyre növekszik, szegénysorsú emberek nemcsak, hogy képtelenek beszerezni élelmet, de tartalékaikra sem tudnak visszanyúlni, mert nincsenek.

Segítsünk karácsonyra csomag küldésével! A svájci PALATINUS-cég a legújabb lista szerint háromfajta csomag küldését teszi lehetővé Romániába:

Az első csomag tartalma (Paket Nr. 1)
Étőlaj 1 liter
Margarin (dobozban) 1 kg
Tejpor 1 kg
Cukor 1 kg
„Hús reggelihez” (konzerv) 0.34 kg
Frankfurti virsli 0.5 kg
Különböző húskonzervek 0.5 kg
Kakao 0.4 kg
Babkáv 0.5 kg
Rizs 0.5 kg
Búzadara (gríz) 0.5 kg
Sonka (konzerv) 0.45 kg
„Corned-beef” 0.4 kg

Ára: 125.— DM; 52.— US \$; 106.— Sfr.

A második csomag tartalma (Paket Nr. 2)

Étőlaj 0.5 liter
Margarin (dobozban) 1 kg
Tejpor 1 kg
Szárított leves, 7 darab 0.72 kg
„Hús reggelihez” (konzerv) 0.34 kg
Frankfurti virsli 0.5 kg
Különböző húskonzervek 0.5 kg
Kakao 0.8 kg
Babkáv 0.5 kg
Rizs 1 kg
Búzadara (gríz) 0.5 kg
Sonka (konzerv) 0.45 kg
„Corned-beef” 0.4 kg

Ára: 120.— DM; 50.— US \$; 102.— Sfr.

A harmadik csomag 6 kg babkávét tartalmaz, ára: 199.— DM; 81.— US \$, vagy 165.— Sfr. Megjelölése: „Paket Nr. 13”!

A Palatinus-cég közli: a küldeményeket az NSZK-ban állítjuk össze és ott csomagoljuk. A kész csomagokat teherautóval szállítjuk Romániába, a nagyváradi szerződéses partnercég, a Sulina raktárába. Innen küldik a megrendelőktől megadott címekre, kb. 4–6 hét alatt érkeznek meg rendeltetési helyükre. Az árban minden melléköltséget beszámítottunk, a címzettnek nem kell fizetnie. A kivitelezés biztosított és legális.

Aki csomagot kíván küldeni, kérem: 1. Írjon az ÉLETÜNK kiadóhivatalának, megadva a címzett pontos címét, és a feladót. (Kézbesíthetlenség esetén 25.— DM sztorónó-díjat kell fizetnünk.)

Befizetéseket az alábbi címre küldeni: „Kath. Ungarnseelsorge, Sonderkonto „Erdély”, Postscheckamt München, Konto-Nr. 1144 99-803. E célra nyitottuk ezt a kontót!

Adminisztrációnk — az összeg beérkezése után — postafordultával feladja a megrendelést s továbbítja az összeget.

Magyar olajfestmények kerettel, hagyományból jutányosan eladó. Jellege: „Színek”. Eladó 1 Zsolnay teáskészlet, Balla J. festmény (piros kendős leány. Katalógizált.) Telefon: (077 31) 6 64 27.

A BIBLIA evangéliumi magnó-kazettán 2 szép albumban, 12 kazettán, csak 50.— Sfr. Kérje címjegyzékünket egyéb kazettáinkról. Címünk: Polaneczky Károly, Ancienne Rte. 5, CH-2613 Villeret, Schweiz.

Ki tud rólok? Keresem Doma Gusztávot és Doma Kálmánt; 1957-ben Gelsenkirchenben illetve Essenben laktak. Értesítést a kiadóba kérek „István” jellegre.

Kövári Zita Valériát szül. 1956. júl. 28-án Székesfehérváron, tanítónő, 1986 júliusában kijött az NSZK-ba, keresi édesapját, Kövári György, Madách utca 3, H-9027 Győr-ből. (Értesítéseket oda kérünk.)

ART DÉMÉNAGEMENTS S. A.

Szállítási vállalat
Szállítások belsőre és külföldre, tengerentúlról — légiszállítással is — költözködés, bútorraktározás, külföldi szállítmányoknál a vám elintézés.
Magyarországra is szállítunk! Az összes keleti és nyugati államokba oda - vissza szállítunk.
Magyarországi képviselőnk:
Trans COOP. Honvéd utca 28
7400 Kaposvár. ☎ 0036 (82) 13 - 877.
Magyaroknak kedvezmény!
ART Déménagements S. A.
2 rue du Grand Lancy
CH - 1211 Genève 26
Telefon 0 22 / 43 36 32 (magyarul is!)
Privát cím: Keresztes László
58 rte de Vervier
CH - 1227 Carouge, GE
Telefon 0 22 / 42 98 36 este 7 óra után

Dr. Gosztonyi Péter:

MAGYARORSZÁG

A II. VILÁGHÁBORÚBAN, I., II., III.
A három kötet együtt 100.— DM. Megrendelhető: HERP DRUCK, 8000 München 40, Amalienstr. 67.

MAGYAR HENTESÁRÚ!

Jóminőségű árúinkat mindenhol ismerik!

RENDELJEN ÖN IS! HAZAI ÍZEK!

Friss töpörtyű	1 kg	16.—
Friss kolbász	1 kg	15.—
Füstölt kolbász	1 kg	18.—
Száraz kolbász	1 kg	20.—
Ha elégedett, mondja el barátainak!		
Orig. Pick-szalámi	1 kg	32.—
Orig. "Szegeci" paprikás szalámi	1 kg	32.—
Finom "Debreceni"	1 kg	18.—
Paprikás "Pusztai" szalámi	1 kg	18.—
Krakau paprikával v. nélkül	1 kg	12.—
Fokhagymás sonkaszalámi	1 kg	18.—
Sonkaszalámi Pol. Art. 90 % sovány	1 kg	22.—
Füstölt disznósajt paprikával	1 kg	12.—

Üzemünkben szeretettel várjuk!
Próbavásárlásnál 10 % árengedmény!
Szállítunk utánvétellel vagy számlára.

VIKTOR PÁL hentes-mester
7063 Welzheim, Lerchenstr. 29
Telefon (éjjel-nappal): (071 82) 67 36

HÍRDETŐINK FIGYELMÉBE!
Hírdetéseket csak a hirdetési díj befizetése után tudunk közölni!

„T É T É N Y“ Ungarische Spezialitäten
— Inh.: O. Bayer —

Kreitmayerstr. 26 - 8000 München 2
Telefon: (0 89) 1 29 6393 és 4 30 44 98

NYITVATARTÁSI IDŐ:
csütörtökön, pénteken 8.30–18.00 óráig
szombaton 9.00–13.00 óráig.

Somlói juhfark		8.90
Balaton olaszrizling	1 liter	5.70
Balaton kéfrankos	1 liter	5.70
Debrő hárslevelű		6.80
Badacsonyi kéknyeleű		7.20
Badacsonyi szürkebarát		7.30
Soproni kéfrankos		6.80
Villányi burgundi		7.30
Csopaki rizling		6.80
Zöldszilváni		7.30
Tokaji aszú 4 puttonyos		14.50
Tokaji aszú 3 puttonyos		12.50
Tokaji szamorodni		10.50
Vilmos körtepalinka		24.50
Kecskeméti barackpalinka		27.—
Cseresznyealinka		24.50
Kosher szilvapalinka		32.—
Beverage Bitters (Unicum)	0.5 liter	16.—
Pick szalámi	1 kg	27.—
Csabai	1 kg	25.—
Gyulai	1 kg	23.—
Házi kolbász	1 kg	19.—
Disznósajt	1 kg	12.50
Véres-májás hurka	1 kg	12.50
Tarhonya, kockatészta	1/2 kg	3.80
Paprika káposztával	0.7 liter	4.90
Paprika káposztával	2 liter	10.50

IKKA AJÁNDÉKSZOLGÁLAT MAGYARORSZÁGRA

Vámmentes ajándékautó: Gyors és megbízható elintézés!
Színes tévék, mosógépek, hűtőszekrények és ajándékesomagok!

ARCÖKKEZTÉS: az árjegyzékünkben jelölt árakat 8.4 %-kal csökkentjük!

PÉNZÁTUTALÁSOK: 100.— DM = 2,857.80 Forint.

Befizetések: M A G N U S GmbH „IKKA - Sonderkonto“
Bad Vilbeler Volksbank, Konto - Nr. 10 4419 324, BLZ 518 613 25



MAGNUS G.M.B.H.
INTERNATIONALE REPRÄSENTANZ

Apróhirdetések

Fiatal család két kicsi gyermekkel, magyarul beszélő személyt keres háztartásába, Frankfurtba, kb. heti 30–40 órára. „Gyerekszerető” jellegre a kiadóba.

Ajándékozzon Gábor Áron kötetet: Szibériai trilógia, kötetenként 38.— DM; Túlélés 48.— DM és Ázsia peremén 25.— DM. Megrendelhető: Gábor Emmy-nél: D-8000 München 40, Akademiestr. 15.

Svájceban élő magyar hölgy házasságot kötne megfelelő pénzüjtalom ellenében nyugat-európai állampolgársággal rendelkező férfivel. Válaszokat „Sürgös” jellegre a kiadóba kérek.

Budapesti születésű, csinos, 60-as kitűnő háziasszony, 165 cm, 51 kg, sötétszőke hajú, keresi házastársát. Jelige: „Klára”.

Svájci állampolgársággal rendelkező — 172/45/73 — sötétszőke, kékszemű, elvált; keresi azt a hölgyet, aki nem dohányzik (néha egy-egy pohár bort megiszik) szereti a sportot, zenét, természetet, de főleg az otthonát, Kb. 32–40 éves korig. Lehetőleg fényképes válaszokat kérek. Jelige: „Szereznék szeretni!”.

Szeretnék megismerkedni kiegyensúlyozott, megértő, őszinte jellemű, szeretetre méltó férfival 49–60 éves kor között, házasság céljából. Kizárólag komoly szándékú fényképes levelekre válaszolok. Jelige: „Gyöngyvirág”.

HÁZI DISZNÓTOROS,

IGAZI MAGYAROS ÍZEK!

DM		
1 kg	sütnivaló kolbász	16.—
1 kg	májás-rizses hurka	12.—
1 kg	véres-rizses hurka	12.—
1 kg	füstölt kolbász	17.—
1 kg	disznósajt	14.—
1 kg	húsos abált szalonna	12.—
1 kg	füstölt csülök	9.—

Szállítás postán, utánvétellel.
5 kg feletti csomagok portmentesek!
Csomagküldés csak a téli időszakban!
B. SCHMALL Import-Export,
Lübecker Str. 17, 5000 Köln 40,
Telefon: (022 34) 7 46 08

VIDEO — FÉNYKÉPEZŐGÉPEK
FOTOMUNKÁK — PASSFOTO

FOTO DOBOS

Rindermarkt 16
8000 München 2 - Telefon (0 89) 26 51 12

Fejős Ottó: MEGKÖVESEDTEK (1984)
és ÁTTETSZŐ FÉNY (1986) című verses kötetei kaphatók az Életünk kiadóhivatalában, kötetenként 21.— DM árban.

„INSTITUT MADELEINE“

Ön talán nem magányos, de ismerősei között bizonyára akad, aki az. Kérjük, adja át címünket bizalommal! Társkeresés, házasság — teljes diszkrecióval. — Kérje díjtalan tájékoztatónkat! Wegenerstr. 62, D-8000 München 45. Telefon (0 89) 3 11 66 22

M. SZERDAY — Metropolitan Verlag
KÖNYV ÉS HANGLEMEZ Sfr

Pauler Gy.: A magyar nemzet története az Árpád-házi királyok alatt. I-II. köt. 80.—
Harsányi Zolt: Mathias Rex 50.—
Gulácsy Irén: Jezabel 51.—
Harsányi Zolt: Magyar rapszódia 69.—
Györfy Gy.: István király és műve 49.—
Köpeczy Béla: Erdély története (A kezdetektől 1830-ig) I–III. kötet 326.—
Ipolvi Arnold: Magyar mitológia 80.—
Paul Géraldy: Te meg én (versek, fordította Kosztolányi Dezső) 29.—
A magyar nyelv történeti-etimológiai szótára, I-IV. kötet 330.—
és még sok ezer könyv és hangmez kapható. Kérje katalógusunkat — postai válaszkupon ellenében megküldjük.

M. SZERDAY — Metropolitan Verlag
Teichweg 16, CH-4142 Münchenstein-Schw.
☎ 061 / 46 59 02, külföldről: 0041 / 61 46 59 02

Diplomás, 51 éves, rendezett körülmények között, Ausztriában élő, elvált férfi keresi 40 év körüli intellektuális típusú nő ismeretségét. Jelige: „Új karácsony”.

Keresek független társat egy férfi személyében 60–70 éves korig, aki hangszerezen is játszik, vagy szeretne velem „duettben” énekelni, alkalmakkor is. „Még érdemes lesz élni” jellegre a kiadóba.
A magyarok legkedveltebb találkozóhelye a hagyományos müncheni

M A G Y A R B Á L.

Ez alkalommal nem februárban, hanem **1988. január 22-én, pénteken**

20.00 órai kezdettel a HOTEL BAYERISCHER HOF (Promenadeplatz 2–6, München 2) dísztermeiben tartjuk. Kérjük honfitársainkat és barátainkat, hogy rendezvényünk dátumát már most jegyezzék elő a naptárba!
A Diákszövetség Müncheneri Csoportja
— Bálrendezéséig —

Kiadóhivatalunknál kapható könyvek

Mindszenty József: Napi jegyzetek, 480 o., vázsonk. § 15.— DM 32.—
Mindszenty József: Hirdettem az Igét (1944–1975). — 300 oldal, vázsonkötésben § 10.— DM 20.—
Mindszenty Okmánytár: Mindszenty tanítása. 313 old. § 8.— DM 15.—
Mindszenty Okmánytár: Mindszenty áldozata. 320 old. § 8.— DM 15.—
Mindszenty József: Esztergom a Prímások városa. 135 oldal. § 8.— DM 15.—
Vecsey József: Emlékezés Mindszenty bíboros édesanyjára. 255 oldal. § 8.— DM 15.—
Mindszenty Dokumentation: Ungarns Kirche im Kampf (II) 335 oldal. § 8.— DM 15.—
Der Prozeß. Mindszenty Dokumente. (Dr. Vecsey) 400 oldal. § 8.— DM 15.—
Közi Horváth József: Mindszenty bíboros, zsebkönyv. § 4.— DM 6.—
Az irodalom világa. Irodalomelméleti alapvetés, 100-nál több versillusztrációval, kb. 300 oldal, vázsonkötésben § 10.— DM 20.—

Szállításnál + portoköltség.
Megrendelhető:
az „ÉLETÜNK” kiadóhivatalánál
Oberföhringer Straße 40
D-8000 München 81 W. Germany

H A Z A I H E N T E S Á R Ú DM

1 kg	Kolbász, füstölt, száraz	18.—
1 kg	Kolbász, frissen füstölt	16.—
1 kg	Véreshurka rizsával	12.—
1 kg	Májashurka rizsával	12.—
1 kg	Disznósajt	14.80
1 kg	Tokaszalonna	10.80
1 kg	Húsos vastagszalonna	14.—
1 kg	Tepertő	16.—
1 kg	Füstölt borda	12.—
1 kg	Füstölt sonka	24.—

A szállítás utánvételes.
5 kilón felüli rendelésnél portmentes.
Külföldre nem szállítunk!
MICHAEL TAUBEL, Metzgermeister
Peter Rosegger Str. 3, 6710 Frankenthal/Pf.
Telefon: (062 33) 6 26 93

N E M Z E T Ö R K Ö N Y V E K

Gloria victis 1956–86, 3. kiadás, 156 oldal	DM	20.—
Független Fórum — Szamizdat antológia, 336 oldal		35.—
Szolzenyicin: Gulag szigetsorozat II 580 oldal		25.—
Makra Zoltán: Honvédelmi miniszterek szolgálatában		24.—
Teilhard de Chardin: Tudomány és Krisztus, 294 o., fele áron, portóval	12.—	
— Az emberi energia, 250 oldal fele áron, portóval	12.—	
(Mindkét könyv P. Rezek Román † OSB fordításában.)		

Megrendelhető a könyv árának egyidejű be-
küldésével: Nemzetör, Ferchenbachstr. 88,
D-8000 München 50, BRD címen.

Csontos, Gózon, Tolnay...
MAGYAR FILMEK VIDEON!
Kérésre információt küldünk!
ÁDÁMFI VIDEO, ☎ (02 41) 17 33 55
Postfach 29, 5100 Aachen

MŰVELT EMBERRE VALLÓ, ÉRTEKES AJÁNDÉK A JÓ KÖNYV!

Munkaközösségünk hivatásának tekinti a magyar katolikus sajtótermékek — Agape, Életünk, Hitélet, Katolikus Szemle, Katolikus Szó, Mérés, Szív, Szolgálat, Teológia, Új Ember, Vigília — és könyvek terjesztését. Kívánatra szívesen küldünk ingyenes mutatványszámot és árjegyzéket a jelenleg kapható egyházi kiadványokról. A megrendelt és raktáron lévő könyveket a leggyorsabban postán szállítjuk, a raktárból kifogyott könyvek megküldésénél türelmet kérünk. **Néhány cím készletünkben:**

BELON †: Bibliai elmélődések	18.—	DM
BIBLIA, O- és Újszövetségi Szentírás, 1987-es kiadás	48.—	DM
BULST: A torinói lepel és a mai tudomány	6.50	DM
GÁL: János evangéliuma	13.20	DM
GYURKI: Szentföldi útítárs (Kitűnő útikönyv)	8.60	DM
HARMATH: Mi történik Medjugorjában?	3.40	DM
Jézus és az Egyház anyja (tk. a Mária-jelenésekről)	8.70	DM
KIRSCHBAUM: Az apostolfejedelmek sírjai	18.—	DM
Nagykorúság: Krisztusban (Korszerű hittankönyv serdülőknek)	8.40	DM
POUPARD bíboros: A katolikus hit (Közérthető bevezetés)	6.60	DM

* * * **Áldott és békés üzenetűt kíván** * * *
a Katolikus Magyar Sajtó Munkaközösség, (német rövidítéssel) KUPA
Distelfinkweg 21 - D-8000 München 60 - Telefon (0 89) 8 11 14 24

ÉLETÜNK

Szerkesztőség és Kiadóhivatal
Oberföhringer Str. 40.
D-8000 München 81
Telefon: (0 89) 98 26 37 - 38
Felelős Kiadó:
a Magyar Kat. Főelkésztség.
Főszerkesztő: P. Szőke János.
Felelős szerkesztő:
Fejős Ottó.

Redaktion und Herausgeber:
die Ungarische Oberseelsorge,
Oberföhringer Str. 40
8000 München 81.
Telefon: (0 89) 98 26 37 - 38.

Chefredakteur: P. János Szőke.
Verantw. Redakteur:
Ottó Fejős.

Abonnement: DM 20.— pro Jahr und
nach Übersee mit Luftpost DM 30.—

ELŐFIZETÉS:

Az Életünköt a helyi magyar lelkészek terjesztik, ők küldik szét és náluk is kell előfizetni!
Tengerentúlról, vagy ahol nincs magyar lelkész oda a kiadóhivatal küldi az újságot.
Előfizetési ár egy évre DM 20.— vagy ennek megfelelő valuta.
Tengerentúlról légi postával DM 30.—
Lapzárta: minden hónap 15-én.
Hirdetéseket csak 15-ig fogadunk el.
Postscheckkonto München:
Konto-Nr. 606 50-803 - BLZ 700 100 80
Kath. Ungarn-Seelsorge, Sonderkonto
Bankkonto: Bayer. Vereinsbank,
Konto-Nr. 145 857 - BLZ 700 202 70
Kath. Ung. Seelsorge „Életünk”.
Erscheint 1mal im Jahr.
Druck: Danubia Druckerei GmbH,
Ferchenbachstr. 88 - 8000 München 50

Beilagenhinweis: zu dieser Auflage liegt
zeitweise ein RUNDSCHREIBEN bei. —
A kiadványhoz körlevelet mellékelünk.

ELŐFIZETŐINK ÉS HÍRDETŐINK FIGYELMÉBE!

Befizetéseket, átutalásokat nem bankkontónkra, hanem postacekkontóinkra kérünk. Kath. Ungarn-Seelsorge München, — Sonderkonto. Postscheckamt München, Konto-Nr. 606 50-803.

SZERKESZTŐI ÜZENET:

Amerikai és kanadai előfizetőink figyelme: Az ÉLETÜNK előfizethető terjesztőnként: Dani József, Bank of Montreal (Huntington Hills 7022 4 Str. NW) 5262-590 „Életünk” kontóra.

Kérjük, szíveskedjenek a fenti címre küldeni a csekket. — Itt a tízdolláros csekk beváltásánál levonunk 4 dollárt! Előfizetési díj egy évre 13.— US \$ + 10.— \$ légpostaköltség A lapot továbbra is Münchenből küldjük.

HIRDESSZEN AZ ÉLETÜNKBEN!

Hirdetési díjak 1986. november 1-től:
Apró-, házassági-, általános hirdetés ára soronként (kb. 40 betű) DM 5.—
Jelige portóval DM 5.—
Külön kívánságokat esetenként árazunk. Üzleti hirdetések soronként DM 8.—
Nagybetűs (kétsoros) sor DM 16.—
Keretben megkezdett 5 cm-enként DM 10.—

Kétfasoros hirdetés az összeg kétszerese.
Egymásután háromszoros hirdetés esetén 10 % kedvezmény.
Egymásután hatszoros hirdetés esetén 20 % kedvezmény.

Egy évi hirdetés esetén 25 % kedvezmény.
Egész Nyugat-Európában olvassák lapunkat honfitársaink!

A névvel megjelölt cikkek nem minden esetben felelnek meg a szerkesztőség véleményének. Kéziratokat nem örzünk meg és nem küldünk vissza.

Hivatalos órák a hirdetésekkel és az erdélyi segélyesomagokkal kapcsolatban: hétfőtől-péntekig, 10.00–15.00 óra között. Kérjük kedves olvasóinkat, hogy csak ez időben érdeklődjének telefonon.

DIÓSZEGHY TIBOR, hites tolmács és fordító, magyar-német és német-magyar. Németországban tanácsadás, állampolgársági és menekültügyi kérdésekben, valamint peres ügyekben segít. Daimlerstr. 249, D-4040 Neuss. Telefon: (021 01) 54 13 17.